



Distr.: General
23 March 2020
Arabic
Original: English

الاتفاقية الإطارية بشأن تغير المناخ



الهيئة الفرعية للتنفيذ

الدورة الثانية والخمسون

بون، 4-12 تشرين الأول/أكتوبر 2020

البند 9 من جدول الأعمال المؤقت

المسائل المتعلقة بأقل البلدان نمواً

الاجتماع 37 لفريق الخبراء المعني بأقل البلدان نمواً

تقرير من الأمانة

موجز

عقد فريق الخبراء المعني بأقل البلدان نمواً اجتماعه 37 في أنتاناناريفو بمدغشقر، في الفترة من 6 إلى 8 شباط/فبراير 2020. وفي هذا الاجتماع، وضع الفريق برنامج عمله لعام 2020. وشمل الاجتماع مناقشات مع ممثلي الصندوق الأخضر للمناخ والمنظمات والمراكز والشبكات الإقليمية ذات الصلة تناولت التعاون المستمر من أجل دعم أقل البلدان نمواً في مجال التكيف وتنفيذ برنامج عمل أقل البلدان نمواً. وأتاح الاجتماع أيضاً فرصة للحوار مع مسؤولين من حكومة مدغشقر وبلدان أخرى في إطار مبادرة خطط التكيف الوطنية المفتوحة.



الرجاء إعادة الاستعمال

GE.20-04277(A)



* 2 0 0 4 2 7 7 *

المحتويات

الصفحة

3	.....	الولاية	أولاً -
3	.....	موجز الاجتماع 37 لفريق الخبراء المعني بأقل البلدان نمواً	ثانياً -
3	.....	المداولات	ألف -
5	.....	حالة عملية صياغة وتنفيذ خطط التكيف الوطنية	باء -
	.....	حالة تنفيذ مشاريع التكيف في برامج العمل الوطنية للتكيف والاستراتيجيات والخطط ذات الصلة المدعومة عن طريق صندوق أقل البلدان نمواً	جيم -
6	.....	
10	.....	التقدم المحرز في تنفيذ برنامج العمل المتجدد للفترة 2019-2020	ثالثاً -
11	.....	وضع برنامج العمل لعام 2020	رابعاً -
11	.....	الدعم القطري المباشر	ألف -
12	.....	التوجيه والدعم التقنيان المقدمان إلى عملية صياغة وتنفيذ خطط التكيف الوطنية	باء -
14	.....	معارض خطط التكيف الوطنية	جيم -
15	.....	المسائل المتعلقة بالوصول إلى موارد الصندوق الأخضر للمناخ	دال -
16	.....	تنفيذ خطط التكيف الوطنية	هاء -
17	.....	الثغرات والاحتياجات المرتبطة بعملية صياغة وتنفيذ خطط التكيف الوطنية	واو -
	.....	النهوض بالولاية المسندة من الهيئة الفرعية للتنفيذ بشأن زيادة إمكانية المشاركة في اجتماعات فريق الخبراء المعني بأقل البلدان نمواً والحصول على معلومات عنه، وزيادة شفافية تلك الاجتماعات والمعلومات	زاي -
17	.....	
19	.....	النهوض بالولايات المنصوص عليها في المقرر 11/م أ ت-1	حاء -
19	.....	اجتماع تقييم عمل فريق الخبراء المعني بأقل البلدان نمواً	طاء -
20	.....	التعاون مع هيئات أخرى في إطار الاتفاقية واتفاق باريس	ياء -
21	.....	مجالات التعاون الإضافية المحتملة	كاف -
21	.....	المناقشات مع المنظمات ذات الصلة	لام -
22	.....	موجز الأنشطة المضطلع بها في إطار برنامج عمل فريق الخبراء المعني بأقل البلدان نمواً لعام 2020	خامساً -
			المرفقات
24	.....	Members of the Least Developed Countries Expert Group as at 6 February 2020	- I
25	.....	Needs related to the process to formulate and implement national adaptation plans	- II
29	.....	برنامج عمل فريق الخبراء المعني بأقل البلدان نمواً لعام 2020	- الثالث
	.....	برنامج عمل فريق الخبراء المعني بأقل البلدان نمواً لعام 2020: النهوض بالولايات المسندة من مؤتمر الأطراف ومؤتمر الأطراف العامل بوصفه اجتماع الأطراف في اتفاق باريس والهيئة الفرعية للتنفيذ	- الرابع
32	.....	
	.....	Work programme of the Least Developed Countries Expert Group for 2020: collaboration with other bodies and programmes under the Convention and the Paris Agreement and	- V
34	.....	engagement of organizations, regional centres and networks	

أولاً - الولاية

- 1- مدد مؤتمر الأطراف في دورته 21 ولاية فريق الخبراء المعني بأقل البلدان نمواً (فريق الخبراء) بموجب اختصاصاته الحالية⁽¹⁾ لتشمل الفترة 2016-2020، وكلف فريق الخبراء بالاضطلاع بعدد من الأنشطة الإضافية⁽²⁾.
- 2- وكلف مؤتمر الأطراف العامل بوصفه اجتماع الأطراف في اتفاق باريس (مؤتمر/اجتماع أطراف باريس) في دورته الأولى فريق الخبراء بالاضطلاع بأنشطة لتيسير تنفيذ اتفاق باريس⁽³⁾، وكلف مؤتمر الأطراف في دورته 24 فريق الخبراء بمواصلة تقديم الدعم لتنفيذ برنامج عمل أقل البلدان نمواً⁽⁴⁾.
- 3- علاوة على ذلك، طلب مؤتمر الأطراف في دورته 22 إلى جميع الهيئات المنشأة بموجب الاتفاقية أن تدرج في تقاريرها العادية معلومات عن التقدم المحرز نحو إدماج منظور جنساني في عملياتها⁽⁵⁾.
- 4- وبناءً على ذلك، كُلف فريق الخبراء بوضع برنامج عمل متجدد مدته سنتان لكي تنظر فيه الهيئة الفرعية للتنفيذ (هيئة التنفيذ) في جلستها الأولى من دورة كل سنة وتقديم تقرير عن أعماله إلى هيئة التنفيذ في كل دورة من دوراتها⁽⁶⁾.

ثانياً - موجز الاجتماع 37 لفريق الخبراء المعني بأقل البلدان نمواً

ألف - المداولات

- 5- عقد فريق الخبراء اجتماعه 37 في أتاناناريفو بمدغشقر، في الفترة من 6 إلى 8 شباط/فبراير 2020. وأعقبه مباشرة اجتماع تقييم عمل فريق الخبراء، في الفترة من 10 إلى 12 شباط/فبراير 2020، واجتماع لفريق الخبراء مع ممثلي بوروندي وتشاد وجزر القمر وجمهورية أفريقيا الوسطى وجيبوتي وسان تومي وبرينسيبي ومدغشقر في 13 شباط/فبراير 2020 في إطار مبادرة خطط التكيف الوطنية المفتوحة.
- 6- ووجه فريق الخبراء دعوات زيارة إلى الصندوق الأخضر للمناخ ومرفق البيئة العالمية ووكالاته ومنظمات أخرى ذات صلة للمشاركة في الاجتماع من أجل مناقشة تقديم الدعم إلى أقل البلدان نمواً. وشارك في الاجتماع ممثلون عن منظمة الحفظ الدولية ومنظمة الأغذية والزراعة والصندوق الأخضر للمناخ والوكالة الألمانية للتعاون الدولي وصندوق الأمم المتحدة للمشروعات الإنتاجية وبرنامج الأمم المتحدة الإنمائي ومكتب الأمم المتحدة للحد من مخاطر الكوارث وبرنامج الأمم المتحدة للبيئة ومنظمة الصحة العالمية والمنظمة العالمية للأرصاد الجوية.
- 7- وناقش فريق الخبراء في الاجتماع برنامج عمله لعام 2020؛ وخطط التكيف الوطنية المفتوحة؛ واستراتيجيات وترتيبات عقد اجتماع فريق الخبراء بشأن التقييم، ومعرض خطط التكيف الوطنية لعام 2020، وتدريب أقل البلدان نمواً على اتفاق باريس؛ والمسائل المتعلقة بالوصول إلى الصندوق

- (1) المقررات 29/م-7، 7/م-9، 4/م-11، 8/م-13، 6/م-16، 5/م-17، 12/م-18، 3/م-20.
- (2) المقرر 19/م-أ21، الفقرات 1-3.
- (3) المقرر 11/م-أ1، الفقرات 5 و13 و35 و36.
- (4) المقرر 16/م-أ24، الفقرتان 5 و6.
- (5) المقرر 21/م-أ22، الفقرة 14.
- (6) المقرر 6/م-أ16، الفقرة 3.

الأخضر للمناخ؛ وتنفيذ خطط التكيف الوطنية؛ والعمل الذي يضطلع به الفريق العامل التقني المعني بخطط التكيف الوطنية؛ وسد الثغرات وتلبية الاحتياجات المرتبطة بخطط التكيف الوطنية؛ وموجزات السياسات المتعلقة بالإطار التكاملي لخطط التكيف الوطنية وأهداف التنمية المستدامة، والروابط بين الخطط والأهداف، والنهج الإقليمية لتخطيط التكيف وتنفيذه؛ والنهوض بالولاية المسندة من هيئة التنفيذ في دورتها 51⁽⁷⁾ المتمثلة في النظر في السبل الكفيلة بزيادة إمكانية المشاركة في اجتماعات فريق الخبراء والحصول على معلومات عنه، وزيادة شفافية تلك الاجتماعات والمعلومات؛ والنهوض بالولايات المنبثقة من الدورة الأولى لمؤتمر/اجتماع أطراف باريس؛ وتعاون فريق الخبراء مع غيره من الهيئات المنشأة والمنظمات والمراكز والشبكات الإقليمية. وناقش فريق الخبراء أيضاً مسائل تتعلق بإدماج المنظور الجنساني في عمله استجابةً للفقرة 14 من المقرر 21/م أ-22. وترد في الفصلين الثالث والرابع أدناه معلومات مفصلة عن هذه المسائل.

8- وانتخب فريق الخبراء من جديد أعضاء المكتب التالية أسماءهم:

(أ) هناء حمد الله محمد (السودان) رئيسة؛

(ب) كينيل ديلوسكا (هايتي) نائباً للرئيسة؛

(ج) بينون ياسين (ملاوي)، مقررًا ناطقاً بالإنكليزية؛

(د) ميرري ياوو (توغو) مقررة ناطقة بالفرنسية؛

(هـ) أداو سواريس باربوسا (تيمور - ليشتي) مقررًا ناطقاً بالبرتغالية.

9- وأحاط فريق الخبراء علماً بالأعضاء التالية أسماءهم الذين يمثلونه في أنشطته التعاونية الجارية مع هيئات أخرى في إطار الاتفاقية:

(أ) نيكى لالام (كندا) وهناء حمد الله محمد (السودان) في فرقة العمل المعنية بخطط التكيف الوطنية التابعة للجنة التكيف؛

(ب) سونام لادن كاندو (بوتان) وفريدريك ماننيكا (جمهورية تنزانيا المتحدة) في أعمال لجنة التكيف المتعلقة بعملية الفحص التقني في مجال التكيف؛

(ج) إدريسا سيمدي (بوركينافاسو) وأداو سواريس باربوسا (تيمور - ليشتي) في فرقة العمل المعنية بالنزوح التابعة للجنة التنفيذية لآلية وارسو الدولية المعنية بالخسائر والأضرار المرتبطة بتأثيرات تغير المناخ (اللجنة التنفيذية لآلية وارسو)؛

(د) إرفين كونزي (النمسا) ورام براساد لامسال (نيبال) في مجال التعاون مع اللجنة التنفيذية المعنية بالتكنولوجيا (لجنة التكنولوجيا)؛

(هـ) كينيل ديلوسكا وميشيل وينثروب (أيرلندا) في أعمال لجنة باريس المعنية ببناء القدرات (لجنة باريس) وفريق الخبراء الاستشاري المعني بالبلاغات الوطنية المقدمة من الأطراف غير المدرجة في المرفق الأول للاتفاقية (فريق الخبراء الاستشاري)؛

(و) بينون ياسين (ملاوي) وميرري ياوو (توغو) في العمل المندرج في إطار برنامج عمل نيروبي المتعلق بتأثيرات تغير المناخ والقابلية للتأثر به والتكيف معه (برنامج عمل نيروبي).

(7) FCCC/SBI/2019/20، الفقرة 50.

10- وترد في المرفق الأول قائمة بأسماء أعضاء فريق الخبراء حتى 6 شباط/فبراير 2020.

باء- حالة عملية صياغة وتنفيذ خطط التكيف الوطنية

1- التقدم الذي تحوزه البلدان النامية في عملية صياغة وتنفيذ خطط التكيف الوطنية

11- أحاط فريق الخبراء علماً بالتقدم المستمر الذي تحوزه البلدان النامية في مختلف عناصر عملية صياغة وتنفيذ خطط التكيف الوطنية. وأشار إلى أن 18 بلداً نامياً (منها 5 من أقل البلدان نمواً)⁽⁸⁾ كان قد أنجز، في 18 آذار/مارس 2020، خطط التكيف الوطنية ونشرها⁽⁹⁾ على منصة خطط التكيف الوطنية⁽¹⁰⁾. ولاحظ أيضاً أن عدة بلدان وضعت وقدمت استراتيجيات قطاعية واستراتيجيات مواضيعية ونواتج أخرى ذات صلة⁽¹¹⁾.

2- التقدم الذي تحوزه البلدان النامية في تنفيذ السياسات والمشاريع والبرامج المحددة في خططها الوطنية للتكيف

12- لاحظ فريق الخبراء أن البلدان الأقل نمواً الخمسة التي قدمت خططها الوطنية للتكيف حتى 18 آذار/مارس 2020⁽¹²⁾ أعدت وقدمت أيضاً ما مجموعه 11 مقترحاً للحصول على تمويل من الصندوق الأخضر للمناخ لتنفيذ الأنشطة ذات الأولوية المحددة في خططها الوطنية للتكيف. وتتعلق المقترحات بتمويل إجراءات التصدي للمخاطر المناخية في مجالات الزراعة والطاقة والصحة والموارد المائية. وحظيت مقترحات بوركينا فاسو⁽¹³⁾ وإثيوبيا⁽¹⁴⁾ وكيريباس⁽¹⁵⁾ بموافقة الصندوق عليها لتنفيذها. وترد في الجدول 2 تفاصيل إضافية بشأن هذه المقترحات وحالتها.

3- التقدم المحرز في توفير الدعم

13- أحاط فريق الخبراء علماً بالمعلومات التي قدمتها المنظمات التي تدعم أقل البلدان نمواً بشأن الدعم المتاح في الفترة من أيلول/سبتمبر 2019 إلى شباط/فبراير 2020 لعملية صياغة خطط التكيف الوطنية وتنفيذها، على النحو الموجز في الفقرات 14-17 أدناه.

14- وفيما يتعلق بالدعم المالي لصياغة خطط التكيف الوطنية، يعرض الجدول 1 موجزاً لمقترحات المشاريع المقدمة من البلدان النامية لتلقي التمويل من الصندوق الأخضر للمناخ وفقاً لأسلوب الدعم الذي يتبعه من أجل صياغة خطط التكيف الوطنية (في إطار برنامج الاستعداد ودعم الأنشطة

(8) إثيوبيا (2019)، وأروغواي (2019)، البرازيل (2016)، بوركينا فاسو (2015)، توغو (2018)، دولة فلسطين (2016)، سانت فنسنت وجزر غرينادين (2019)، سانت لوسيا (2018)، سري لانكا (2016)، السودان (2016)، شيلي (2017)، غرينادا (2019)، غواتيمالا (2019)، فيجي (2018)، الكاميرون (2015)، كولومبيا (2018)، كيريباس (2020)، كينيا (2017).

(9) استجابة للمقرر 3/م-20، الفقرة 9، والصيغ اللاحقة.

(10) <https://www4.unfccc.int/sites/NAPC/Pages/national-adaptation-plans.aspx>

(11) https://www4.unfccc.int/sites/NAPC/Pages/NAP_output.aspx

(12) إثيوبيا وبوركينا فاسو وتوغو والسودان وكيريباس.

(13) متاح في الرابط التالي: <https://www.greenclimate.fund/document/africa-hydromet-program-strengthening-climate-resilience-sub-saharan-africa-burkina-faso>

(14) متاح في الرابط التالي: <https://www.greenclimate.fund/document/responding-increasing-risk-drought-building-gender-responsive-resilience-most-vulnerable>

(15) متاح في الرابط التالي: <https://www.greenclimate.fund/document/south-tarawa-water-supply-project>

التحضيرية التابع للصندوق)، علماً أن الصندوق يتيح مبلغاً يصل إلى 3 ملايين دولار لكل بلد⁽¹⁶⁾، ومن صندوق أقل البلدان نمواً.

الجدول 1

حالة مقترحات المشاريع للحصول على تمويل من الصندوق الأخضر للمناخ وصندوق أقل البلدان نمواً من أجل صياغة خطط التكيف الوطنية حتى 13 آذار/مارس 2020

مصدر التمويل	المنطقة	عدد المقترحات المقدمة	عدد المقترحات المعتمدة أو المقترحات التي يجري اعتمادها	عدد المقترحات المعتمدة أو المقترحات التي صُرفت لها الأموال
الصندوق الأخضر للمناخ	أفريقيا	39(27)	24(17)	14(7)
	آسيا والمحيط الهادئ	17(4)	10(4)	5(3)
	أوروبا الشرقية وآسيا الوسطى	12	9	3
	أمريكا اللاتينية والكاريبي	16(1)	13(1)	11(1)
المجموع		84(32)	56(22)	33(11)
صندوق أقل البلدان نمواً	أفريقيا	7	7	4
	آسيا والمحيط الهادئ	2	2	–
	أمريكا اللاتينية والكاريبي	0	0	–
المجموع		9	9	4

ملاحظة: تستند الأرقام إلى البيانات التي تقاسمتها أمانتا الصندوق الأخضر للمناخ ومرفق البيئة العالمية مع فريق الخبراء في اجتماعه 37 وبُعده. وفيما يخص الصندوق الأخضر للمناخ فإن الأرقام الأولى المعروضة تتعلق بجميع البلدان النامية، أما الأرقام الواردة بين قوسين فتشير إلى عدد أقل البلدان نمواً. ولم تصرف الأموال لجميع المشاريع المعتمدة. ويمكن الاطلاع على جدول مفصل يتضمن قائمة بالبلدان في الرابط التالي:

https://www4.unfccc.int/sites/NAPC/Pages/accessing_funding_for_NAPs.aspx

15- وفيما يتعلق بالدعم المالي لتنفيذ خطط التكيف الوطنية، يعرض الجدول 2 قائمة بمقترحات المشاريع المقدمة من البلدان الخمسة الأقل نمواً المشار إليها في الفقرة 12 أعلاه إلى الصندوق الأخضر للمناخ بشأن تنفيذ السياسات والمشاريع والبرامج المحددة في خططها الوطنية للتكيف.

16- وفيما يتعلق بالدعم التقني، يعرض الجدول 3 موجزاً للدعم المقدم إلى أقل البلدان نمواً في الفترة من تشرين الأول/أكتوبر 2019 إلى شباط/فبراير 2020 للاضطلاع بالأنشطة المتصلة بعملية صياغة وتنفيذ خطط التكيف الوطنية. وترد في الفصلين الثالث والرابع أدناه معلومات مفصلة عن الدعم المقدم إلى أقل البلدان نمواً.

17- وواصلت منظمات شتى وضع ملاحق للمبادئ التوجيهية التقنية لصياغة وتنفيذ خطط التكيف الوطنية (انظر الفقرتين 32 و33 أدناه).

جيم- حالة تنفيذ مشاريع التكيف في برامج العمل الوطنية للتكيف والاستراتيجيات والخطط ذات الصلة المدعومة عن طريق صندوق أقل البلدان نمواً

18- أحاط فريق الخبراء علماً بالمعلومات الواردة من أمانة مرفق البيئة العالمية بشأن موافقة صندوق أقل البلدان نمواً أو مجلس الصندوق الخاص بتغير المناخ على تسعة مشاريع بلغ مجموع تمويلها 59,95

(16) انظر مقرر مجلس الصندوق الأخضر للمناخ B.13/09، الفقرة (هـ). متاح في الرابط التالي: <https://www.green.climate.fund/boardroom/decisions>

مليون دولار⁽¹⁷⁾. وتُستمد المشاريع من برامج العمل الوطنية للتكيف أو تواءم معها. وتعالج مخاطر تغير المناخ في مجالات الزراعة ومصائد الأسماك وتربية المائيات والموارد المائية والنظم الإيكولوجية الأرضية والمناطق الساحلية وسبل عيش المجتمعات المحلية.

19- ووجه مرفق البيئة العالمية النداء الأول لتقديم مقترحات في إطار برنامج للتحديات الخاصة بالابتكار في مجال التكيف في 2019. وتموّل الجولة الأولى من البرنامج بمبلغ 5 ملايين دولار من صندوق أقل البلدان نمواً و5 ملايين دولار من الصندوق الخاص بتغير المناخ. واختيرت تسعة مشاريع⁽¹⁸⁾ باعتبارها مؤهلة للتمويل بناءً على النداء الأول. والمشاريع جميعها إقليمية أو عالمية ويُتوقع أن تنفيذ أقل البلدان نمواً المعنية.

(17) من المقرر تنفيذ هذه المشاريع في جمهورية تنزانيا المتحدة وجمهورية الكونغو الديمقراطية والسودان وغينيا وفانواتو ومالي وملاوي وميانمار.

(18) انظر وثيقة مرفق البيئة العالمية GEF/LDCF.SCCF.27/Inf.04، الفقرات 15-23.

الجدول 2

حالة مقترحات المشاريع للحصول على التمويل من الصندوق الأخضر للمناخ من أجل تنفيذ السياسات والمشاريع والبرامج المحددة في خطط التكيف الوطنية حتى 6 شباط/فبراير 2020

البلد	العنوان	الشريك في التنفيذ	التكاليف (بملايين الدولارات)	تقديم المذكرة المفاهيمية	تاريخ/حالة الموافقة
بوركينافاسو	برنامج الرصد الجوي الهيدرولوجي في أفريقيا: تعزيز القدرة على تحمل تغير المناخ في أفريقيا جنوب الصحراء الكبرى: مشروع بوركينافاسو القطري	البنك الدولي للإنشاء والتعمير؛ والبنك الدولي	22,5	19 كانون الثاني/يناير 2017	27 آذار/مارس 2018
	تشجيع الري الحديث لزيادة قدرة المجتمعات المحلية الضعيفة على التحمل في بوركينافاسو	مصرف التنمية لغرب أفريقيا	8,4	26 شباط/فبراير 2018	مذكرة مفاهيمية
	البرنامج الإقليمي: ربط المعرفة المناخية بالعمل من أجل القدرة على التحمل في منطقة الساحل	المنظمة العالمية للأرصاد الجوية	46,5	5 كانون الأول/ديسمبر 2016	مذكرة مفاهيمية
	برنامج التنمية المتكاملة والتكيف مع تغير المناخ في حوض النيجر	مصرف التنمية الأفريقي	57,8	25 حزيران/يونيه 2018	28 تشرين الثاني/نوفمبر 2018
إثيوبيا	التصدي لخطر الجفاف المتزايد: بناء قدرة أضعف المجتمعات المحلية على التحمل في إطار براعي المنظور الجنساني	وزارة المالية والتعاون الاقتصادي في جمهورية إثيوبيا الديمقراطية الاتحادية	26,8	–	6 تشرين الثاني/نوفمبر 2017
كيريباس	مشروع الإمداد بالمياه في جنوب طاراوا	مصرف التنمية الآسيوي	28,63	26 شباط/فبراير 2018	22 كانون الأول/ديسمبر 2018
السودان	نظم الإنذار المبكر القائمة على التنبؤ بالأثر	برنامج الأمم المتحدة للبيئة	10,0	25 تشرين الثاني/نوفمبر 2018	مذكرة مفاهيمية
	تعزيز قدرة خدمات الرعاية الصحية الأولية في المناطق الريفية على التصدي للآثار الضارة لتغير المناخ في الصحة	برنامج الأمم المتحدة الإنمائي	25,7	30 نيسان/أبريل 2018	مذكرة مفاهيمية
	بناء القدرة على تحمل تغير المناخ في إطار النظم الزراعية والرعية البعلية التقليدية في السودان	برنامج الأمم المتحدة الإنمائي	40,0	18 نيسان/أبريل 2016	مذكرة مفاهيمية
توغو	مشروع الاستثمار في المناطق الساحلية في غرب أفريقيا من أجل التكيف مع تغير المناخ	البنك الدولي	55,4	18 تموز/يوليه 2018	مذكرة مفاهيمية
	تعزيز القدرة على التحمل لدى المجتمعات المحلية والنظم الإيكولوجية المعرضة لآثار تغير المناخ في حوض مونو بتوغو	برنامج الأمم المتحدة الإنمائي	16,0	27 تموز/يوليه 2019	مذكرة مفاهيمية

الجدول 3

الدعم التقني المقدم إلى أقل البلدان نمواً من المنظمات والمراكز والشبكات الإقليمية ذات الصلة في الفترة من تشرين الأول/أكتوبر 2019 إلى شباط/فبراير 2020
من أجل عملية صياغة وتنفيذ خطط التكيف الوطنية

الطريقة	تفاصيل الدعم/الأنشطة	البلدان المدعومة	مقدم (مقدمو) الدعم
الحصول على التمويل	وضع مقترحات للحصول على التمويل من الصندوق الأخضر للمناخ وصندوق أقل البلدان نمواً	بنغلاديش، بنن، بوتان، بوروندي، تشاد، جمهورية تنزانيا المتحدة، جمهورية الكونغو الديمقراطية، جيبوتي، السنغال، الصومال، غينيا، غينيا - بيساو، ليبيريا، مدغشقر، موزامبيق، النيجر، هايتي.	برنامج الأمم المتحدة الإنمائي
المساعدة التقنية	صياغة خطط التكيف الوطنية	إريتريا، أفغانستان، بوروندي، تشاد، تيمور - ليشتي، جزر القمر، جمهورية أفريقيا الوسطى، جنوب السودان، جيبوتي، سان تومي وبرينسيبي، سيراليون، الصومال، غامبيا، ليسوتو، مدغشقر، ملاوي، موزامبيق، هايتي، اليمن	الوكالة الألمانية للتعاون الدولي وبرنامج الدعم العالمي لخطط التكيف الوطنية ومنظمة الصحة العالمية
	إجراء تقييمات لمواطني الضعف في مجال الصحة وللتكيف، وتطوير عناصر الصحة الواردة في خطط التكيف الوطنية والموجزات القطرية الخاصة بالتكيف في مجال الصحة	إثيوبيا، بنغلاديش، بوتان، توفالو، تيمور - ليشتي، جزر سليمان، جمهورية تنزانيا المتحدة، جمهورية لاو الديمقراطية الشعبية، فانواتو، كمبوديا، كيريباس، ليسوتو، مدغشقر، ملاوي، موزامبيق، ميانمار، نيبال	منظمة الصحة العالمية
	إدماج الزراعة في خطط التكيف الوطنية	أوغندا، زامبيا، غامبيا، نيبال	إدماج الزراعة في برنامج خطط التكيف الوطنية
	المساعدة التقنية العامة الجارية المتصلة بخطط التكيف الوطنية	إثيوبيا، إريتريا، أفغانستان، أوغندا، بنغلاديش، بنن، بوتان، بوركينا فاسو، بوروندي، تشاد، توفالو، تيمور - ليشتي، جزر القمر، جمهورية أفريقيا الوسطى، جمهورية تنزانيا المتحدة، جمهورية الكونغو الديمقراطية، جنوب السودان، جيبوتي، زامبيا، سان تومي وبرينسيبي، السنغال، سيراليون، الصومال، غامبيا، غينيا، بيساو، فانواتو، كمبوديا، كيريباس، ليبيريا، ليسوتو، مدغشقر، ملاوي، موزامبيق، ميانمار، نيبال، النيجر، هايتي، اليمن	الشبكة العالمية لخطط التكيف الوطنية وبرنامج الدعم العالمي لخطط التكيف الوطنية
أدوات التوجيه والموارد الأخرى	مجموعة أدوات من أجل عملية لصياغة خطط التكيف الوطنية وتنفيذها تراعي المنظور الجنساني منهجية لتقييمات المخاطر تراعي البعد دون الوطني	جميع أقل البلدان نمواً	فريق الخبراء المعني بأقل البلدان نمواً ولجنة التكيف والشبكة العالمية لخطط التكيف الوطنية
		جميع أقل البلدان نمواً	صندوق الأمم المتحدة للمشاريع الإنتاجية

ملاحظة: استناداً إلى المعلومات التي قدمتها المنظمات الداعمة لأقل البلدان نمواً إلى فريق الخبراء قبل انعقاد اجتماعه 37 وأثناءه. ويتناول الفصلان الثالث والرابع من هذه الوثيقة الدعم التقني الذي يقدمه فريق الخبراء.

ثالثاً- التقدم المحرز في تنفيذ برنامج العمل المتجدد للفترة 2019-2020

20- أحاط فريق الخبراء علماً بالأنشطة التالية التي أُجرت بنجاح أو استُهلكت في إطار برنامج عمله المتجدد للفترة 2019-2020 دعماً لعملية صياغة وتنفيذ خطط التكيف الوطنية وفي مجالات أخرى:

(أ) النجاح في تنظيم معرض خطط التكيف الوطنية في الفترة من 4 إلى 6 نيسان/أبريل 2019 في سونغدو بجمهورية كوريا⁽¹⁹⁾، الذي ضم 560 مشاركاً، منهم 45 في المائة من النساء و55 في المائة من الرجال؛

(ب) وضع مجموعة أدوات بشأن نوع الجنس في خطط التكيف الوطنية مع الشبكة العالمية لخطط التكيف الوطنية ولجنة التكيف⁽²⁰⁾. وقد أُطلقت مجموعة الأدوات في كانون الأول/ديسمبر 2019، وستُعقد أثناء معرض خطط التكيف الوطنية لعام 2020 عدة جلسات بشأن كيفية استخدامها؛

(ج) إطلاق مبادرة خطط التكيف الوطنية المفتوحة التي تشمل أنشطة لدعم 18 بلداً من أقل البلدان نمواً التي هي في المراحل الأولى من عملية صياغة وتنفيذ خطط التكيف الوطنية⁽²¹⁾، بما في ذلك حلقة عمل عُقدت في أيلول/سبتمبر 2019 مع ممثلين من 18 بلداً من أقل البلدان نمواً، وتجميع البيانات والمعلومات لمساعدة أقل البلدان نمواً في الماضي قدماً في صياغة خططها الوطنية للتكيف، وإجراء مناقشات ثنائية تقنية مع ممثلي أقل البلدان نمواً الناطقة بالفرنسية المشاركين في الدورة 24 لمؤتمر الأطراف وفي الاجتماع 37 لفريق الخبراء⁽²²⁾. وعرضت البلدان خلال هذه المناقشات النقاط البارزة في تقدمها في صياغة خططها الوطنية للتكيف، مشيرة إلى الحاجة إلى موارد مالية إضافية ومساعدة تقنية من أجل المضي في جمع المعلومات وإجراء المشاورات اللازمة وصياغة مشاريع خططها؛

(د) مشاركة الفريق العامل التقني المعني بخطط التكيف الوطنية في تنظيم معرض خطط التكيف الوطنية لعام 2019، وأنشطة دعم خطط التكيف الوطنية المفتوحة المشار إليها في الفقرة 20(ج) أعلاه، ووضع ملاحق للمبادئ التوجيهية التقنية لصياغة وتنفيذ خطط التكيف الوطنية، ومواصلة تطوير منصة خطط التكيف الوطنية، وتنسيق التوجيه والدعم التقنيين لخطط التكيف الوطنية. وعقد الفريق التقني المعني بخطط التكيف الوطنية اجتماعات أثناء الدورة 49 لكل من هيئة التنفيذ والهيئة الفرعية للمشورة العلمية والتكنولوجية (هيئة المشورة) والدورة 25 لمؤتمر الأطراف للمضي قدماً في تنفيذ الأنشطة؛

(هـ) التجميع الأولي للثغرات والاحتياجات المرتبطة بعملية صياغة وتنفيذ خطط التكيف الوطنية، وللأنشطة الجارية التي يضطلع بها فريق الخبراء ولجنة التكيف والمنظمات ذات الصلة لسد تلك الثغرات وتلبية تلك الاحتياجات، استجابة للفقرة 17 من المقرر م/8 أ-24⁽²³⁾؛

(19) انظر <http://napexpo.org/2019>.

(20) متاحة في الرابط التالي: <https://www4.unfccc.int/sites/NAPC/Documents/Supplements/NAPGenderToolkit2019.pdf>.

(21) البلدان المشاركة في هذه المبادرة هي إريتريا، أفغانستان، بوروندي، تشاد، تيمور - ليشتي، جزر القمر، جمهورية أفريقيا الوسطى، جنوب السودان، جيبوتي، سان تومي وبرينسيبي، سيراليون، الصومال، غامبيا، ليسوتو، ملاوي، موزامبيق، هايتي، اليمن.

(22) بوروندي، تشاد، جزر القمر، جمهورية أفريقيا الوسطى، جيبوتي، سان تومي وبرينسيبي، هايتي. شاركت مدغشقر أيضاً في المناقشات بوصفها البلد المضيف للاجتماع 37 لفريق الخبراء.

(23) يرد في الوثيقة FCCC/SBI/2019/16، المرفق الأول.

(و) النظر في سبل تقديم المساعدة في تنفيذ خطط التكيف الوطنية استجابة لطلب وجه أثناء الدورة 47 لهيئة التنفيذ⁽²⁴⁾؛

(ز) مشاركة الصندوق الأخضر للمناخ ومرفق البيئة العالمية والمنظمات والمراكز والشبكات الإقليمية ذات الصلة في معرض خطط التكيف الوطنية لعام 2019 واجتماعات فريق الخبراء والمناسبات الأخرى؛

(ح) الاستمرار في تتبع التقدم المحرز في خطط التكيف الوطنية، بما في ذلك نشر المعلومات سنوياً عن ذلك التقدم، والمعلومات المستكملة الإضافية المعروضة في التقارير الصادرة عن الخبراء في اجتماعيه 35 و36؛

(ط) التعاون مع لجنة التكيف على الاضطلاع بالولايات المنبثقة من الدورة 24 لمؤتمر الأطراف والدورة الأولى لمؤتمر/اجتماع أطراف باريس، وسد الثغرات وتلبية الاحتياجات المرتبطة بخطط التكيف الوطنية، ومراعاة الاعتبارات الجنسانية في هذه الخطط، وتنظيم الأحداث ذات الصلة؛ ووضع خطة عمل فرقة العمل المعنية بالنزوح التابعة للجنة التنفيذية لآلية وارسو؛ والتعاون مع برنامج عمل نيروبي على تنظيم أحداث تركز على الفئات والمجتمعات المحلية والنظم الإيكولوجية الضعيفة خلال معارض خطط التكيف الوطنية⁽²⁵⁾.

21- ولاحظ فريق الخبراء أن بعض أقل البلدان نمواً ما زال يتقدم ببطء في عملية صياغة وتنفيذ خطط التكيف الوطنية. وقرر الاستمرار في دعمها بتعزيز الأنشطة التي يمكن أن تساعد أقل البلدان نمواً التي تواجه صعوبات أكبر في إحراز تقدم، ومد يد العون في تنفيذ خطط التكيف الوطنية.

رابعاً- وضع برنامج العمل لعام 2020

ألف- الدعم القطري المباشر

1- خطط التكيف الوطنية المفتوحة

22- أحاط فريق الخبراء علماً بالتقدم المحرز في دعم خطط التكيف الوطنية المفتوحة لصالح أقل البلدان نمواً التي هي في المراحل الأولى من عملية صياغة وتنفيذ خطط التكيف الوطنية (انظر الفقرة 20 (ج) أعلاه).

23- وأحاط فريق الخبراء علماً أيضاً بالمناقشات الإضافية المقبلة مع أقل البلدان نمواً التي هي في المراحل الأولى من عملية صياغة وتنفيذ خطط التكيف الوطنية، التي ستعقد في الدورة 52 لكل من هيئة التنفيذ وهيئة المشورة، وحلقة العمل التدريبية بشأن اتفاق باريس لأقل البلدان نمواً المشار إليها في الفقرتين 25 و26 أدناه من أجل تقييم التقدم المحرز، ومعرفة التحديات والاحتياجات، واستكشاف سبل التصدي لتلك التحديات، حسب الاقتضاء.

24- ووافق فريق الخبراء على مواصلة النهوض بالجهود الرامية إلى دعم هذه البلدان من أجل وضع خططها الوطنية للتكيف بحلول نهاية 2020 على النحو المقرر، نظراً إلى توافر بيانات ومعلومات كافية

(24) انظر الوثيقة FCCC/SBI/2019/16، الفقرات 37-40.

(25) يرد مزيد من التفاصيل في الوثيقة FCCC/SBI/2019/16، الفقرة 65.

من العمل الذي تضطلع به البلدان وعن طريق المنظمات المشاركة في الفريق العامل التقني المعني بخطط التكيف الوطنية.

2- تدريب أقل البلدان نمواً على تنفيذ اتفاق باريس

25- وضع فريق الخبراء تفاصيل حلقة العمل الرامية إلى تدريب أقل البلدان نمواً على تصفح العناصر العديدة الواردة في اتفاق باريس وتناولها بفعالية وكفاءة. وحدد المسائل الإرشادية التالية التي يتعين أن تتطرق إليها حلقة العمل:

- (أ) فهم أهداف اتفاق باريس ومقاصده وسبل النهوض بها وترجمتها إلى سياقات وطنية؛
- (ب) سبل زيادة الطموح فيما يتعلق باتفاق باريس وتنفيذه من خلال العمل الوطني، بما في ذلك العناصر المتعلقة بالمساهمات المحددة وطنياً وخطط التكيف الوطنية والاستراتيجيات الطويلة الأجل والحصول على الدعم؛
- (ج) إطار الشفافية المعزز بموجب اتفاق باريس؛
- (د) إعداد مجموعة الأدوات الداعمة للبلدان في تنفيذ اتفاق باريس وتطبيقها والإبلاغ عنها، بما فيها المساهمات المحددة وطنياً وخطط التكيف الوطنية والبلاغات المتعلقة بالتكيف والتقارير المحدثة لفترة السنتين وتقارير الشفافية نصف السنوية؛
- (هـ) الروابط بين الأدوات المختلفة بموجب اتفاق باريس وبين الأدوات المحددة بموجب الاتفاقية؛
- (و) السبل الكفيلة بتنظيم العمل على أفضل وجه على الصعيد الوطني وتنسيق الأنشطة عبر مختلف مسارات العمل والأدوات.

26- ولاحظ فريق الخبراء أن هيئات ومنظمات شتى تعمل في المجالات المشار إليها في الفقرة 25 أعلاه، وأن بعضها وضع منذ عهد قريب مواد من شأنها أن تكون مفيدة للتدريب. ووافق على التنسيق مع الهيئات والمنظمات ذات الصلة والاستفادة من خبراتها وأنشطتها. ووافق أيضاً على تنظيم التدريب بالتزامن مع معرض إقليمي في آسيا لخطط التكيف الوطنية يرد ذكره في الفقرة 41 أدناه.

باء- التوجيه والدعم التقنيان المقدمان إلى عملية صياغة وتنفيذ خطط التكيف الوطنية

1- عمل الفريق العامل التقني المعني بخطط التكيف الوطنية

27- لاحظ فريق الخبراء أن الفريق العامل التقني المعني بخطط التكيف الوطنية اجتمع في الدورة 25 لمؤتمر الأطراف لمناقشة التوجيه والدعم التقنيين بشأن خطط التكيف الوطنية، ومبادرة خطط التكيف الوطنية المفتوحة، والأعمال التحضيرية لمعرض خطط التكيف الوطنية لعام 2020، والعناصر الأساسية للمشروع والبرامج المنفذة في إطار تلك الخطط، وسبل مواصلة تعزيز التعاون في توفير التوجيه والدعم التقنيين لأقل البلدان نمواً من أجل صياغة وتنفيذ خططها الوطنية للتكيف. ولاحظ أيضاً اهتمام المنظمات ذات الصلة والتزامها الشديدين بتوفير الموارد والمساعدة التقنية لمبادرة خطط التكيف الوطنية المفتوحة.

28- وأحاط فريق الخبراء علماً بتوصيات الفريق العامل التقني المعني بخطط التكيف الوطنية بشأن مواصلة الأنشطة التعاونية، بما في ذلك وضع ملحق جامع للربط بين جميع الملاحق الموجودة والجديدة، ودعم أقل البلدان نمواً في تصفح مختلف الملاحق؛ وتطبيق أداة رصد وتقييم التقدم المحرز والفعالية

والثغرات؛ وتنسيق الأنشطة المتصلة بعملية صياغة وتنفيذ خطط التكيف الوطنية، التي تضطلع بها كل منظمة معنية، مثل الأنشطة المتعلقة بالزراعة المتكيفة مع تقلبات المناخ بقيادة منظمة الأغذية والزراعة، والمتعلقة بالصحة بقيادة منظمة الصحة العالمية؛ ومناقشة سبل العمل معاً على تجميع التوجيهات بشأن التقييم الشامل للمخاطر الذي يتناول تنوع النظم المدروسة في إطار خطط التكيف الوطنية؛ والاشتراك في تجميع المعلومات عن الدعم الذي تقدمه أو تتلقاه أقل البلدان نمواً من أجل تحديد الثغرات الناشئة وسدها.

2- دعم عملية صياغة خطط التكيف الوطنية وتنفيذها عن طريق منصة خطط التكيف الوطنية

29- أحاط فريق الخبراء علماً بالمعلومات المحدثة التي نُشرت على منصة خطط التكيف الوطنية، بما في ذلك إضافة مدون خطط التكيف الوطنية (استجابة لاقتراح قدم أثناء انعقاد آخر اجتماع للفريق العامل التقني المعني بخطط التكيف الوطنية للتعاون وتبادل الخبرات والدروس المستفادة عبر منبر مشترك على المنصة)، والحاجة إلى زيادة إبراز ما يتيحه فريق الخبراء من دعم وموارد لأقل البلدان نمواً. وسيكمل مدون الخطط حساب المنصة على تويتر وسيكون بمثابة قناة للتواصل من أجل الإبلاغ عن المعلومات، بما فيها المعلومات المتعلقة بالموارد والأنشطة التي يضطلع بها فريق الخبراء والفريق العامل التقني المعني بالخطط.

30- ووافق فريق الخبراء على تشجيع الوكالات والمنظمات الشريكة على المساعدة في تقاسم المعلومات على المنصة عما تقدمه البلدان المستفيدة من الدعم من نواتج مرتبطة بخطط التكيف الوطنية.

3- ملاحق المبادئ التوجيهية التقنية المتعلقة بصياغة وتنفيذ خطط التكيف الوطنية

31- أحاط فريق الخبراء علماً بمشاركة المنظمات باستمرار في إعداد ملاحق المبادئ التوجيهية التقنية المتعلقة بصياغة وتنفيذ خطط التكيف الوطنية.

32- ونُشر في كانون الأول/ديسمبر 2019 ملحق مجموعة أدوات من أجل عملية مراعية للمنظور الجنساني في صياغة وتنفيذ خطط التكيف الوطنية، أعده فريق الخبراء ولجنة التكيف والشبكة العالمية لخطط التكيف الوطنية⁽²⁶⁾.

33- أما الملاحق التالية فهي قيد الإعداد أو بلغت مراحل نهائية:

(أ) تناول الحراجة والحراثة الزراعية في خطط التكيف الوطنية (منظمة الأغذية والزراعة)؛

(ب) إدماج التشرد والتنقل البشري في عملية صياغة وتنفيذ خطط التكيف الوطنية (المنظمة الدولية للهجرة)؛

(ج) تعزيز التأزر والتماسك بين التكيف مع تغير المناخ والحد من مخاطر الكوارث في سياق خطط التكيف الوطنية (مكتب الأمم المتحدة للحد من مخاطر الكوارث)؛

(26) NAP Global Network and UNFCCC. 2019. *Toolkit for a gender-responsive process to formulate and implement National Adaptation Plans (NAPs): Supplement to the UNFCCC Technical Guidelines for the NAP Process*. A Dazé and C Church (eds.). Winnipeg, Canada: International Institute for Sustainable Development. متاح في الرابط التالي: <https://www4.unfccc.int/sites/NAPC/Documents/Supplements/NAPGenderToolkit2019.pdf>

(د) الحلول المستمدة من الطبيعة (برنامج الأمم المتحدة للبيئة)؛

(هـ) إطار لبناء نظم صحية قادرة على تحمل تغير المناخ (منظمة الصحة العالمية).

34- ويُضطلع، فضلاً عن ذلك، بالأنشطة التالية استجابة لتوصية الفريق العامل التقني المعني بخطط التكيف الوطنية التي تدعو إلى مساعدة أقل البلدان نمواً في اعتماد الملاحق في صياغة وتنفيذ خططها الوطنية للتكيف:

(أ) سيعقد فريق الخبراء، بالاشتراك مع لجنة التكيف والشبكة العالمية لخطط التكيف الوطنية، جلسة خلال معرض خطط التكيف الوطنية لعام 2020 بشأن استخدام مجموعة الأدوات الجنسانية المشار إليها في الفقرة 32 أعلاه؛

(ب) يعمل صندوق الأمم المتحدة للمشاريع الإنتاجية، بشراكة مع معهد الأمم المتحدة للتدريب والبحث، على وضع برنامج تدريبي من المقرر إطلاقه أثناء معرض خطط التكيف الوطنية لعام 2020 بغية اعتماد ملحق تمويل التكيف مع تغير المناخ على الصعيد المحلي: التجارب في مجال المنح المقدمة على أساس الأداء في بناء القدرة على تحمل تغير المناخ⁽²⁷⁾.

35- ووافق فريق الخبراء على توصية المنظمات بأن تساعد أقل البلدان نمواً في اعتماد ملاحق كل منها لصياغة خطط التكيف الوطنية وتنفيذها. وأحاط علماً بالخطة الرامية إلى إعداد ملحق جامع من شأنه أن يربط بين كل الملاحق الموجودة والملاحق الجديدة لدعم أقل البلدان نمواً في تصفح الملاحق المختلفة.

4- المنشور المتعلق بخطط التكيف الوطنية

36- واصل فريق الخبراء نظره في المنشور المقبل بشأن نتائج خطط التكيف الوطنية والخبرات والدروس المستفادة من مجالات منها التعامل مع الصدمات المناخية، حسبما يرد في برنامج عمله للفترة 2019-2020. ووافق فريق الخبراء على مواصلة عقد حلقات عمل للكتابة مع البلدان خلال معارض خطط التكيف الوطنية، بالتعاون مع المنظمات المشاركة في الفريق العامل التقني المعني بخطط التكيف الوطنية، من أجل المضي قدماً في صياغة المساهمات القطرية.

5- موجزات السياسات والورقات التقنية

37- لاحظ فريق الخبراء أن من المقرر استكمال موجزات السياسات المتعلقة بالإطار التكاملي لخطط التكيف الوطنية وأهداف التنمية المستدامة والنهج الإقليمية في 2020. وفيما يخص الروابط بين خطط التكيف الوطنية والمساهمات المحددة وطنياً، وافق فريق الخبراء على إعداد خريطة لأدوات التوجيه القائمة المتاحة من المنظمات ذات الصلة بدلاً من إعداد موجز للسياسات لدعم أقل البلدان نمواً، لأن ثمة أدوات أعدت منذ عهد قريب ويُحتمل أن تتناول هدف فريق الخبراء فيما يتعلق بهذا النشاط.

جيم- معارض خطط التكيف الوطنية

38- استعرض فريق الخبراء الاستراتيجية والأعمال التحضيرية لمعرض خطط التكيف الوطنية الذي كان من المقرر عقده في الفترة من 30 آذار/مارس إلى 3 نيسان/أبريل 2020 في غابورون بيبوتسوانا

(27) UNCDF. 2019. *Financing local adaptation to climate change: Experience with performance-based climate resilience grants*. New York: UNCDF. متاح في الرابط التالي: <https://www.uncdf.org/financing-local-adaptation-to-climate-change>

(أُرجئ حتى إشعار آخر بسبب تفشي مرض فيروس كورونا في 2019). واتفق فريق الخبراء على أن يكون موضوع الحدث هو "التحولات". وسيضم الحدث جلسات عامة رفيعة المستوى وكلمات رئيسية وجلسات تقنية وحلقات عمل وعروضاً ومعارض، ويُظَم بدعم من الفريق العامل التقني المعني بخطط التكيف الوطنية.

39- وأحاط فريق الخبراء علماً بالمعلومات المقدمة من مختلف المنظمات بشأن عقد جلسات أثناء معرض خطط التكيف الوطنية، وبمقترحات بعض المنظمات دعم مشاركة ممثلين من البلدان النامية في المعرض. وناقش فريق الخبراء مجموعة من المعايير لتقييم الجلسات المقترحة: يلزم أن تركز الجلسات على خطط التكيف الوطنية؛ وتلائم المبادئ التوجيهية المتعلقة بصياغة وتنفيذ خطط التكيف الوطنية؛ وتتركز على موضوع الحدث وهو "التحولات"؛ وتشجع تبادل وتوثيق الخبرات والممارسات الجيدة والدروس المستفادة فيما يتعلق ببلدان كثيرة؛ وتتركز قدر الإمكان على أقل البلدان نمواً؛ وتكفل التوازن بين جنسي المتكلمين؛ وتعزز الاتساق مع المواضيع الأخرى؛ وتدمج جهات فاعلة متعددة من الأطراف وأصحاب المصلحة من غير الأطراف، بما يشمل المجتمع المدني والشباب والقطاع الخاص والمؤسسات المالية والسلطات البلدية وغيرها من السلطات دون الوطنية والمجتمعات المحلية والشعوب الأصلية.

40- وأضاف فريق الخبراء بضعة معايير محددة لتعزيز بعض الجلسات، مثل ضرورة إيلاء احتياجات أقل البلدان نمواً الاهتمام أثناء الجلسات المتعلقة بالحصول على تمويل خطط التكيف الوطنية. وفي هذا الصدد، وافق فريق الخبراء على توصية أمانة الصندوق الأخضر للمناخ بتنظيم جلسات تركز على كتابة مقترحات المشاريع. واتفق فريق الخبراء أيضاً على تشجيع جلسات تركز على إجراءات التكيف ونتائجه.

41- وأحاط فريق الخبراء علماً بعرض حكومة جمهورية كوريا استضافة معرض إقليمي لخطط التكيف الوطنية لآسيا في سيول بجمهورية كوريا، في إطار أسبوع كوريا للتكيف العالمي، في الفترة من 29 حزيران/يونيه إلى 3 تموز/يوليه 2020⁽²⁸⁾.

42- وأحاط فريق الخبراء علماً بالقيمة المستمرة لتوثيق التنوع الثري في المعلومات المتعلقة بالأساليب والأدوات والتجارب القطرية والممارسات الجيدة والدروس المستفادة والتحديات والثغرات والاحتياجات والدعم المقدم والمتلقى الذي أتيح أثناء معارض خطط التكيف الوطنية. ووافق على المضي في إعداد المنشور المتعلق بالنقاط البارزة في معرض خطط التكيف الوطنية من أجل تجسيد تلك المعلومات.

دال- المسائل المتعلقة بالوصول إلى موارد الصندوق الأخضر للمناخ

43- أحاط فريق الخبراء علماً بمشاركة أمانة الصندوق الأخضر للمناخ النشطة والمستمرة في معارض خطط التكيف الوطنية واجتماعات الفريق وغيرها من الأحداث التي ينظمها الفريق من أجل مساعدة البلدان النامية في الحصول على التمويل من الصندوق لصياغة خطط التكيف الوطنية. ووافق فريق الخبراء على أن يوصي أمانة الصندوق بالنظر في تنظيم حلقات عمل للكتابة بشأن وضع مقترحات مشاريع لتمويلها من الصندوق ومواءمة استراتيجيات تنفيذ خطط التكيف الوطنية مع الإطار الاستراتيجي للصندوق وبرنامجه القطري خلال المعرض المقبل لخطط التكيف الوطنية في 2020.

44- وأحاط فريق الخبراء علماً أيضاً بالمعلومات التي قدمتها أمانة الصندوق أثناء الاجتماع وتناولت فيها جهود الصندوق المتواصلة لتقديم الدعم إلى أقل البلدان نمواً على سبيل الأولوية. وتشمل

(28) يمكن أن تتغير التواريخ بسبب تفشي مرض فيروس كورونا في 2019.

تلك الجهود لتعزيز مشاركة أمانة الصندوق المستمرة في معارض برامج خطط التكيف الوطنية؛ وإعطاء الأولوية لمشاركة أقل البلدان نمواً من خلال أنشطة برامج الصندوق القطرية؛ والتماس إجراء مناقشات مع أقل البلدان نمواً بما يتماشى مع رؤية فريق الخبراء المتمثلة في مساعدة تلك البلدان في صياغة خططها الوطنية للتكيف بحلول نهاية 2020؛ وإعطاء الأولوية لأقل البلدان نمواً في عمليات الموافقة على المشاريع؛ ومواصلة تقديم معلومات مستكملة لفريق الخبراء ولجنة التكيف عن دعم الصندوق لخطط التكيف الوطنية؛ وإقامة شراكات مع فريق الخبراء لتشجيع البلدان على التعجيل بعملية مراعاة التعليقات الواردة من أمانة الصندوق وإعادة تقديم مقترحات التمويل في الوقت المناسب.

45- علاوة على ذلك، أحاط فريق الخبراء علماً بالأنشطة الإضافية التي يضطلع بها الصندوق لدعم أقل البلدان نمواً وغيرها من البلدان النامية في عملية صياغة وتنفيذ خطط التكيف الوطنية بتعزيز بناء قدرات الشركاء في التنفيذ والمؤسسات على الصعيد الوطني؛ والترويج للمساعدة التقنية من خلال الشركاء في التنفيذ على الصعيدين الإقليمي والوطني في التقيد بمعايير الصندوق في مقترحات المشاريع؛ ومساعدة البلدان في سد الثغرات الكامنة في بناء القدرات في مجال علم المناخ لدعم سياسات ومشاريع وبرامج التكيف بشراكة مع المنظمة العالمية للأرصاد الجوية.

هاء- تنفيذ خطط التكيف الوطنية

46- واصل فريق الخبراء النظر في ما أسندته إليه هيئة التنفيذ من ولاية إسداء المشورة بشأن تنفيذ خطط التكيف الوطنية، بناءً على التحديات التي أبرزت أثناء اجتماعه⁽²⁹⁾.

47- وبخصوص الصعوبات الناجمة عن الافتقار إلى مبادئ توجيهية محددة بشأن تمويل السياسات والمشاريع والبرامج المبنية في خطط التكيف الوطنية، لاحظ فريق الخبراء أن المشورة التي أسدتها أمانة الصندوق الأخضر للمناخ، أثناء معارض خطط التكيف الوطنية والأحداث الأخرى، إلى البلدان النامية بشأن مواءمة استراتيجيتها المتصلة بالتنفيذ مع الإطار الاستراتيجي للسنوات الخمس للحصول على التمويل من الصندوق، يمكن أن تساعد في معالجة هذه المسألة. ووافق فريق الخبراء على مواصلة العمل مع أمانة الصندوق على مساعدة أقل البلدان نمواً في هذا الصدد.

48- وفيما يتعلق بالصعوبات التي تعترض الشركاء في التنفيذ والبلدان في الحصول على الموافقة على مقترحات التمويل في الوقت المناسب في إطار الصندوق، وافق فريق الخبراء على مواصلة جمع التعليقات من أقل البلدان نمواً وإتاحتها لأمانة الصندوق.

49- وفيما يتعلق بالمساعدة المحدودة التي تلقاها بعض البلدان من الشركاء في التنفيذ، وافق فريق الخبراء على مواصلة تجميع المعلومات عن البلدان التي تحتاج إلى المساعدة وعلى تقاسم تلك المعلومات مع أمانة الصندوق والمنظمات ذات الصلة.

50- ووافق فريق الخبراء أيضاً على مواصلة توسيع نطاق مشاركة مقدمي الدعم الآخرين في معارض خطط التكيف الوطنية وغيرها من الأحداث من أجل تحسين تدفق المعلومات إلى البلدان التي تلتزم دعماً إضافياً لتنفيذ خططها الوطنية للتكيف.

51- ووافق فريق الخبراء كذلك على ألا يقتصر على النظر في التمويل، وأن يبحث سبل تصميم إجراءات التكيف وتنفيذها لمعالجة مواطن الضعف الرئيسية والمجالات ذات الأولوية بغية المساعدة في ضمان التحول اللازم للتكيف بفعالية مع تغير المناخ في الأجلين المتوسط والبعيد. وستستند هذه

العملية إلى الأدلة التي تقدمها البلدان في معارض خطط التكيف الوطنية وحلقات العمل التدريبية ومن خلال الدراسات الاستقصائية.

واو- الثغرات والاحتياجات المرتبطة بعملية صياغة وتنفيذ خطط التكيف الوطنية

52- واصل فريق الخبراء نظره في التجميع الأولي للثغرات والاحتياجات المرتبطة بعملية صياغة وتنفيذ خطط التكيف الوطنية⁽³⁰⁾. ويميز التجميع بين الاحتياجات، وهي القدرات الأساسية اللازمة لفعالية عملية صياغة وتنفيذ خطط التكيف الوطنية، والثغرات التي تشير إلى الافتقار إلى تلك القدرات أو نقصها.

53- ولاحظ فريق الخبراء اهتمام المنظمات المشاركة في الاجتماع باستخدام جدول الثغرات والاحتياجات أساساً مفيداً لتقديم الدعم لأقل البلدان نمواً بشأن خطط التكيف الوطنية. وأبدت المنظمات اهتمامها بتقديم معلومات إضافية عن الأنشطة المتصلة بسد الثغرات وتلبية الاحتياجات واتفقت على ضرورة إدراجها في التجميعات المقبلة للثغرات والاحتياجات. وأحاط فريق الخبراء علماً أيضاً بالمدخلات الإضافية التي قدمها المشاركون في اجتماعه التقييمي، ووافق على تحديث تجميع الثغرات والاحتياجات وفقاً لذلك.

54- ويرد في المرفق الثاني تجميع محدّث للاحتياجات. وسيُحدّث دورياً جدول يعرض الثغرات والاحتياجات المرتبطة بعملية صياغة وتنفيذ خطط التكيف الوطنية، والأنشطة التي يضطلع بها فريق الخبراء ولجنة التكيف والمنظمات ذات الصلة لسد تلك الثغرات وتلبية تلك الاحتياجات، وسيُشر على الموقع الشبكي للاتفاقية الإطارية⁽³¹⁾.

55- ووافق فريق الخبراء على جمع معلومات عن الثغرات والاحتياجات على صعيد كل بلد من خلال دراسات استقصائية وبدعم من الفريق العامل التقني المعني بخطط التكيف الوطنية. ويمكن أن يساعد ذلك في تسليط الضوء على المجالات التي تحتاج إلى الدعم.

زاي- النهوض بالولاية المسندة من الهيئة الفرعية للتنفيذ بشأن زيادة إمكانية المشاركة في اجتماعات فريق الخبراء المعني بأقل البلدان نمواً والحصول على معلومات عنه، وزيادة شفافية تلك الاجتماعات والمعلومات

56- طلبت هيئة التنفيذ في دورتها 51 إلى فريق الخبراء أن ينظر في سبل زيادة إمكانية المشاركة في اجتماعاته وتعزيز شفافيتها وزيادة المعلومات عن أنشطة خطة عمله، مع مراعاة النظام الداخلي وممارسات الهيئات الأخرى المنشأة، حسب الاقتضاء، وأن يدرج معلومات عن طريقة استجابته لهذه الولاية في تقريره عن اجتماعه 37، كي تنظر فيها هيئة التنفيذ في دورتها 52⁽³²⁾.

57- وأشار فريق الخبراء إلى الممارسات التي يتبعها لجعل عمله متاحاً وشفافاً، تمشياً مع اختصاصاته، ومنها الممارسات التالية:

(أ) الدعوة المفتوحة الموجهة إلى جميع المنظمات والأفراد المهتمين للمشاركة بنشاط في الفريق العامل التقني المعني بخطط التكيف الوطنية، والمساهمة بدورهم في الأنشطة المتعلقة بالدعم

(30) FCCC/SBI/2019/16، المرفق الأول.

(31) <https://unfccc.int/node/210550>

(32) FCCC/SBI/2019/20، الفقرة 50.

والتوجيه التقنيين، بسبل منها تصميم وعقد حلقات عمل تدريبية، والمشاركة في معارض خطط التكيف الوطنية وخطط التكيف الوطنية المفتوحة وغيرها من أنشطة الدعم ذات الصلة؛

(ب) مشاركة المنظمات والمراكز والشبكات الإقليمية المدعوة في اجتماعات فريق الخبراء خلال الجلسات المفتوحة؛

(ج) مشاركة المنظمات وأعضاء الهيئات الأخرى في أفرقة العمل الخاصة، مثل الأفرقة التي تصدر مجلدات منشور أفضل الممارسات والدروس المستفادة في تناول التكيف؛

(د) تقاسم وثائق الاجتماع مع أعضاء فريق الخبراء بالبريد الإلكتروني، وتقاسم الوثائق المتعلقة ببنود جدول الأعمال ذات الصلة مع جميع الأشخاص الآخرين الذين يحضرون اجتماعات فريق الخبراء؛

(هـ) إشراك الصندوق الأخضر للمناخ ومرفق البيئة العالمية ووكالاته وهيئات الأخرى المنشأة والمراكز والشبكات الإقليمية في اجتماعات وأنشطة فريق الخبراء، وفقاً للتكليف الصادر عن مؤتمر الأطراف⁽³³⁾؛

(و) إشراك الأطراف وأصحاب المصلحة من غير الأطراف في تصميم وتنظيم الأحداث وحلقات العمل وإعداد المواد التقنية؛

(ز) نشر التقارير المتعلقة باجتماعات فريق الخبراء على الموقع الشبكي للاتفاقية الإطارية.

58- ونظر فريق الخبراء في ممارسات لجنة التكيف وفريق الخبراء الاستشاري واللجنة التنفيذية لآلية وارسو بشأن وثائق الاجتماعات والبعث الشبكي ومشاركة المراقبين في الاجتماعات وإشراك خبراء إضافيين. ووافق على التوصية باتباع الممارسات التالية بغية زيادة إمكانية المشاركة في اجتماعاته والحصول على المعلومات وزيادة شفافية تلك الاجتماعات والمعلومات، مع مراعاة الطابع التقني وغير السياسي لعمله:

(أ) نشر وثائق الاجتماعات على الموقع الشبكي للاتفاقية الإطارية قبل ثلاثة أسابيع على الأقل من كل اجتماع، قدر الإمكان، ما لم يقرر فريق الخبراء خلاف ذلك لأن الوثائق، على سبيل المثال، تنطوي على طابع حساس أو لها صلة بالعمل الجاري؛

(ب) توجيه دعوة إلى ممثلي أقل البلدان نمواً في المجالس واللجان ذات الصلة، مثل مجلس الصندوق الأخضر للمناخ، للمشاركة في اجتماعات فريق الخبراء والمساهمة في المناقشات؛

(ج) مواصلة دعوة فرادى الخبراء بصفتهم استشاريين للمساهمة في مواضيع معينة في الاجتماعات، عند الاقتضاء؛ ومواصلة إشراك فرادى الخبراء في عمل الفريق العامل التقني المعني بخطط التكيف الوطنية وفي المجالات الأخرى ذات الصلة من عمل فريق الخبراء؛

(د) مواصلة إشراك الأطراف وأصحاب المصلحة من غير الأطراف على نحو منفتح في أنشطة محددة، مثل تصميم وتنظيم الأحداث وحلقات العمل وإعداد المواد التقنية.

(33) المقرر 19/م أ-21، الفقرات 5-7.

59- وتضاف التوصيات الواردة في الفقرة 58 أعلاه إلى المشاركة المقررة من جانب الصندوق الأخضر للمناخ ومرفق البيئة العالمية ووكالاته وغيرها من الهيئات المنشأة والمراكز والشبكات الإقليمية في اجتماعات فريق الخبراء وأنشطته.

60- ولاحظ فريق الخبراء أن بث اجتماعاته على شبكة الإنترنت قد لا يكون ممكناً بسبب الآثار المترتبة على التكاليف ومحدودية الربط بالإنترنت في معظم أقل البلدان نمواً. ولعل ذلك يتماشى مع ممارسات الهيئات الأخرى، مثل لجنة التكيف واللجنة التنفيذية لآلية وارسو، التي توفقت عن بث اجتماعاتها على الإنترنت.

حاء- النهوض بالولايات المنصوص عليها في المقرر 11/م أ ت-1

61- أحاط فريق الخبراء علماً بالمناقشات التي جرت بين رئيسه ورئيس لجنة التكيف بشأن تنسيق العمل المتعلق بالنهوض بالولايات الصادرتين عن الدورة الأولى لمؤتمر/اجتماع أطراف باريس بشأن طرائق الاعتراف بجهود التكيف التي تبذلها البلدان النامية الأطراف ومنهجيات استعراض مدى كفاية وفعالية التكيف والدعم⁽³⁴⁾. وتشمل التوصيات الرئيسية تقاسم هاتين الهيئتين مشاريع التقارير التوليفية المتعلقة بمواضيع محددة بشأن التكيف وإجراء تحليل وتوليف مشتركين للورقات⁽³⁵⁾ المقدمة بشأن منهجيات استعراض مدى كفاية وفعالية التكيف والدعم.

62- وطلب فريق الخبراء إلى الأمانة أن تمضي قدماً في إعداد المجلد التالي من منشور أفضل الممارسات والدروس المستفادة في تناول التكيف، الذي سيكون بمثابة تقرير توليفي عن مواضيع تكيف محددة. وسيقدم فريق الخبراء التوجيه من خلال مؤتمراته العادية عن بُعد وتبادل الرسائل الإلكترونية، بما في ذلك التوجيه بشأن سبل التماس إسهامات المنظمات والمراقبين. وسيبدأ العمل المتعلق بمنهجيات استعراض مدى كفاية وفعالية التكيف والدعم بعد تلقي التقارير المتعلقة بها، التي يُتوقع أن ترد بحلول نهاية نيسان/أبريل 2020.

طاء- اجتماع تقييم عمل فريق الخبراء المعني بأقل البلدان نمواً

63- استعرض فريق الخبراء الاستراتيجية والأعمال التحضيرية لاجتماع تقييم عمله خلال فترة الولاية الممتدة من 2016 إلى 2020، الذي عُقد في الفترة من 10 إلى 12 شباط/فبراير 2020⁽³⁶⁾. وأحاط علماً بالمعلومات ذات الصلة التي قُدمت حتى 6 شباط/فبراير 2020: من بوتان باسم أقل البلدان نمواً، وكرواتيا، والمفوضية الأوروبية باسم الاتحاد الأوروبي ودوله الأعضاء.

64- ورأى فريق الخبراء أن تكون أهداف اجتماع التقييم كالتالي:

- (أ) تحديد الخبرات والممارسات الجيدة والدروس المستفادة فيما يتعلق بعمل فريق الخبراء؛
- (ب) مناقشة الفرص والتحديات والثغرات المتصلة بعمل فريق الخبراء؛
- (ج) تحديد الممارسات الجيدة في تقديم الدعم من جانب فريق الخبراء.

(34) المقرر 11/م أ ت-1، الفقرتان 13 و 35.

(35) انظر المقرر 11/م أ ت-1، الفقرة 36.

(36) انظر <http://napexpo.org/legstocktaking>.

- 65- واستخدم فريق الخبراء هذه الأهداف لوضع جدول أعمال الاجتماع⁽³⁷⁾. واتفق على أن تتضمن نتائج الاجتماع العامة رسائل واستنتاجات رئيسية بشأن عمل فريق الخبراء في إطار ولايته الحالية، وعناصر رئيسية للدعم الذي يمكن تقديمه في المستقبل وتوفير الدعم لأقل البلدان نمواً.
- 66- وقد أُعد تقرير عن اجتماع التقييم⁽³⁸⁾.

ياء- التعاون مع هيئات أخرى في إطار الاتفاقية واتفاق باريس

67- أحاط فريق الخبراء علماً بتعاونه النشط مع الهيئات والعمليات الأخرى في إطار الاتفاقية، بما في ذلك ما يلي:

(أ) التنسيق مع لجنة التكيف بشأن النهوض بالولايات المسندة بموجب المقررين 8/م أ-24 و11/م أ ت-1، وتعزيز مراعاة الفوارق بين الجنسين في خطط التكيف الوطنية، وتنظيم معرض خطط التكيف الوطنية لعام 2020، ومواصلة مشاركة فريق الخبراء في فرقة العمل المعنية بخطط التكيف الوطنية وعملية الفحص التقني في مجال التكيف التابعة للجنة التكيف. وقد أعد فريق الخبراء ولجنة التكيف ورقة عمل لتوجيه جهودهما التنسيقية المرتبطة بهذه الأنشطة؛

(ب) التعاون مع فريق الخبراء الاستشاري في مجال تنسيق التدريب على تقييم القابلية للتأثر وغير ذلك من جوانب التكيف⁽³⁹⁾، والدعوة الموجهة إلى فريق الخبراء الاستشاري للمساهمة في تدريب أقل البلدان نمواً على اتفاق باريس المشار إليه في الفقرتين 25 و26 أعلاه؛

(ج) التعاون مع المنظمات الشريكة لبرنامج عمل نيروبي أثناء معرض خطط التكيف الوطنية بشأن خطط التكيف الوطنية المفتوحة وبشأن إعداد ملاحق المبادئ التوجيهية التقنية المتعلقة بصياغة وتنفيذ خطط التكيف الوطنية؛ ومشاركة فريق الخبراء في منتدى منسقي برنامج عمل نيروبي وفي أحداث أخرى؛

(د) مواصلة المساهمة في عمل فرقة العمل المعنية بالنزوح التابعة للجنة التنفيذية لآلية وارسو، بما في ذلك وضع خطة عملها لفترة السنتين والنظر في إدماج أنشطة مناسبة تتعلق بالخسائر والأضرار في عمل فريق الخبراء⁽⁴⁰⁾؛

(هـ) إشراك الفريق العامل التيسيري لمنبر المجتمعات المحلية والشعوب الأصلية (الفريق العامل التيسيري) في معرض خطط التكيف الوطنية لعام 2020 والأنشطة ذات الصلة التي تتناول تطبيق المعارف المحلية ومعارف الشعوب الأصلية للنهوض بخطط التكيف الوطنية؛

(و) المساهمة في عمل لجنة باريس بشأن اتساق وتنسيق أنشطة بناء قدرات الهيئات المنشأة والعمليات ذات الصلة في إطار الاتفاقية.

68- واتفق فريق الخبراء على مواصلة المشاركة في الأنشطة التعاونية المشار إليها في الفقرة 67 أعلاه، بسبل منها المشاركة النشطة من جانب أعضائه المشار إليهم في الفقرة 9 أعلاه.

(37) انظر <http://napexpo.org/legstocktaking/agenda>.

(38) FCCC/SBI/2020/7.

(39) استجابة للولاية الواردة في الفقرة 5 من المقرر 11/م أ ت-1.

(40) وفقاً للدعوة الواردة في الفقرة 19 من المقرر 2/م أ ت-2، الفقرة 19.

كاف- مجالات التعاون الإضافية المحتملة

69- أحاط فريق الخبراء علماً بالبرامج والمبادرات التالية التي تكتسي أهمية متزايدة لعمله في دعم أقل البلدان نمواً:

- (أ) شراكة المساهمات المحددة وطنياً، التي تدعم بعض أقل البلدان نمواً؛
- (ب) رؤية ومبادرات عام 2050 لأقل البلدان نمواً، ولا سيما مبادرة أقل البلدان نمواً من أجل التكيف والتحمل الفعالين، واتحاد جامعات أقل البلدان نمواً المعني بتغير المناخ؛
- (ج) برنامج حاضنات مركز وشبكة تكنولوجيا المناخ لدعم أقل البلدان نمواً في بلوغ أهداف التخفيف والتكيف في مساهماتها المحددة وطنياً من خلال التدخلات التكنولوجية.
- 70- ووافق فريق الخبراء على مواصلة النظر في سبل توسيع نطاق التعاون مع أصحاب المصلحة المعنيين فيما يتعلق بهذه البرامج والمبادرات.

لام- المناقشات مع المنظمات ذات الصلة

71- أجرى فريق الخبراء مع ممثلين عن منظمة الحفظ الدولية ومنظمة الأغذية والزراعة والصندوق الأخضر للمناخ والوكالة الألمانية للتعاون الدولي وصندوق الأمم المتحدة للمشاريع الإنتاجية وبرنامج الأمم المتحدة الإنمائي ومكتب الأمم المتحدة للحد من مخاطر الكوارث وبرنامج الأمم المتحدة للبيئة ومنظمة الصحة العالمية والمنظمة العالمية للأرصاد الجوية مناقشات بشأن عدد من المسائل، من بينها التقدم المحرز في دعم أقل البلدان نمواً في إعداد خطط التكيف الوطنية بحلول نهاية 2020، وسد الثغرات وتلبية الاحتياجات المرتبطة بعمية صياغة وتنفيذ خطط التكيف الوطنية، والمسائل المتصلة بالحصول على التمويل من الصندوق الأخضر للمناخ، وخطط التكيف الوطنية المفتوحة، وملاحق المبادئ التوجيهية التقنية المتعلقة بصياغة وتنفيذ خطط التكيف الوطنية، ومعارض خطط التكيف الوطنية، وتبادل المعلومات لدعم تتبع التقدم المحرز في خطط التكيف الوطنية، ومنصة خطط التكيف الوطنية، وتدريب أقل البلدان نمواً على اتفاق باريس.

72- وقدمت المنظمات معلومات مستكملة عن دعمها لأقل البلدان نمواً، يرد موجز لها في الجدول 3. ودُعيت إلى النظر في أن تعرض في التحديثات التي تقدمها إلى فريق الخبراء في المستقبل ما تحققه من نتائج ونواتج وما تحرزه من تقدم في سد الثغرات وتلبية الاحتياجات المشار إليها في الفقرة 54 أعلاه، بناءً على الأنشطة المضطلع بها. وأشار إلى أن تعزيز النظم على الصعيد الوطني، بما في ذلك الكيانات الوطنية المشرفة على التنفيذ، سيكون عاملاً حاسماً للنهوض بالتكيف في أقل البلدان نمواً.

73- وفيما يتعلق بالثغرات والاحتياجات، اقترح إجراء تصنيف أكثر تفصيلاً للثغرات بحسب كل بلد بغية تحديد ثغرات بعينها، مما يساعد في حسن توجيه الدعم المقدم إلى كل بلد. وأشار أيضاً إلى إمكانية زيادة توضيح أو إضافة المجالات الأخرى التي لديها احتياجات، مثل المجال المتعلق بتنفيذ خطط التكيف الوطنية، ومخاطر مختلف استراتيجيات التكيف وتقييم آثارها الاقتصادية. وأعربت منظمات أخرى عن اهتمامها بتقديم مزيد من المعلومات عن الأنشطة المتصلة بمعالجة الثغرات وتلبية الاحتياجات. ووافق فريق الخبراء على النظر في تلك الإسهامات عند تحديث قوائم الثغرات والاحتياجات.

74- وأشار إلى استمرار الاضطلاع بالعديد من الأنشطة لمساعدة أقل البلدان نمواً في الحصول على التمويل من الصندوق الأخضر للمناخ من أجل صياغة وتنفيذ خطط التكيف الوطنية. واقترح بذل

المزيد من جهود التواصل لضمان اطلاع جميع أقل البلدان نمواً على الدعم المتاح لمساعدتها في الحصول على التمويل من الصندوق.

75- وفيما يتعلق بخطط التكيف الوطنية المفتوحة، عرض فريق الخبراء نقاطاً بارزة بشأن التقدم المحرز، بما في ذلك الدعم المقدم إلى أقل البلدان نمواً في المراحل الأولى من عملية صياغة وتنفيذ خطط التكيف الوطنية. ولوحظ أن وقتاً طويلاً قد مر على إرساء خطط التكيف الوطنية في 2010، وأن هناك حاجة إلى تعزيز الجهود لكي تكون لدى جميع أقل البلدان نمواً خطط وطنية للتكيف، وتشجع في تنفيذ الإجراءات من خلال السياسات والمشاريع والبرامج. ولوحظ أيضاً أن هناك بيانات ومعلومات كافية لدعم كل بلد من أقل البلدان نمواً في إعداد خطته الوطنية الأولى للتكيف بحلول 2020. ووافقت المنظمات على المساهمة في الاشتراك في وضع خطط التكيف الوطنية لمساعدة البلدان في تحقيق هذا الهدف. واقترحت المنظمات سبباً أخرى لمواصلة تعزيز المفاهيم التقنية في إطار خطط التكيف الوطنية المفتوحة، بما في ذلك تطبيق جداول زمنية تراعي المخاطر الناشئة والمستقبلية بدلاً من استخدام نماذج تستند إلى الظروف السابقة، وتحويل البيانات والسيناريوهات المناخية إلى معلومات يمكن استخدامها في رسم السياسات وتحديد الاستثمارات في مجال المناخ.

76- وفيما يتعلق بملاحق المبادئ التوجيهية التقنية لصياغة وتنفيذ خطط التكيف الوطنية، قدمت المنظمات معلومات مستكملة عن ملاحقها التي كانت قيد الإعداد أو التي صدرت وعن سبل مساعدة أقل البلدان نمواً في استخدام الملاحق. وترد تفاصيل عن هذه الأنشطة في الفقرات 32-34 أعلاه. وانصب التركيز كذلك على خطة تهدف إلى وضع ملحق جامع من شأنه أن يربط بين جميع الملاحق الموجودة والملاحق الجديدة ودعم أقل البلدان نمواً في تصفح مختلف الملاحق.

77- وفيما يتعلق بمعارض خطط التكيف الوطنية، قدم فريق الخبراء معلومات مستكملة عن الأعمال التحضيرية لمعرض عام 2020. وقدمت المنظمات النقاط البارزة بشأن الجلسات المقترحة عقدها أثناء المعرض، وهي نقاط سبق تقديم بعضها إلى فريق الخبراء. وكرر الفريق دعوته إلى المنظمات لدعم مشاركين إضافيين من أقل البلدان نمواً وغيرها من البلدان النامية في حضور المعرض.

78- وفيما يتعلق بتتبع التقدم المحرز في عملية صياغة وتنفيذ خطط التكيف الوطنية، أعرب فريق الخبراء عن تقديره للمنظمات لاستمرارها في تزويده بالمعلومات عن أنشطة الدعم المتعلقة بخطط التكيف الوطنية. وأثفق على أن من المفيد ضمان توافر معلومات كافية لتقييم فعالية الدعم المقدم.

79- وعرض فريق الخبراء المذكورة المفاهيمية لتدريب أقل البلدان نمواً على اتفاق باريس، مؤكداً أن الغرض من التدريب هو الاستفادة من الخبرات والأنشطة الحالية للهيئات والمنظمات ذات الصلة. ووافقت المنظمات على إطلاع فريق الخبراء على معلومات عن أنشطتها التي من شأنها أن تساعد في زيادة تطوير التدريب. وسيُنشأ فريق عامل يضم جميع الجهات الفاعلة الرئيسية للمساعدة في تصميم التدريب.

خامساً- موجز الأنشطة المضطلع بها في إطار برنامج عمل فريق الخبراء المعني بأقل البلدان نمواً لعام 2020

80- وضع فريق الخبراء برنامج عمله لعام 2020، الذي يراعي الولايات المسندة من مؤتمر الأطراف في دورته 25؛ والاحتياجات الناشئة لدعم أقل البلدان نمواً؛ ورؤية الفريق المتعلقة بدعم أقل البلدان نمواً في إعداد خطط تكيف وطنية جيدة بحلول نهاية 2020. ويرد برنامج العمل في المرفق الثالث.

- 81- ويتضمن برنامج العمل الأنشطة التالية التي ينبغي الاضطلاع بها في 2020:
- (أ) عقد اجتماع تقييم عمل فريق الخبراء في الفترة من 10 إلى 12 شباط/فبراير 2020، وتوجيه الأمانة في إعداد التقارير ذات الصلة؛
- (ب) النهوض بدعم خطط التكيف الوطنية المفتوحة لأقل البلدان نمواً؛
- (ج) تنظيم المعرض العالمي لخطط التكيف الوطنية في 2020 ومعرض إقليمي لخطط التكيف الوطنية في آسيا بالاقتراع مع أسبوع كوريا للتكيف العالمي؛
- (د) تنظيم حلقة العمل التدريبية بشأن اتفاق باريس لصالح أقل البلدان نمواً؛
- (هـ) وضع الصيغة النهائية لعدد من موجزات السياسات (بشأن الإطار التكاملي لخطط التكيف الوطنية وأهداف التنمية المستدامة والنهج الإقليمية)؛
- (و) تبادل المعلومات عما لدى أقل البلدان نمواً من خبرات وتحديات وثغرات واحتياجات في الحصول على التمويل، مع أمانات الصندوق الأخضر للمناخ ومرفق البيئة العالمية وصندوق التكيف والوكالات الثنائية والمتعددة الأطراف؛
- (ز) إعداد التقرير المرحلي السنوي عن خطط التكيف الوطنية؛
- (ح) النهوض بالولاية المسندة من هيئة التنفيذ في دورتها 51، المتمثلة في نظر فريق الخبراء في السبل الكفيلة بزيادة إمكانية المشاركة في اجتماعات فريق الخبراء والحصول على معلومات عن أنشطة برنامج عمله، وزيادة شفافية تلك الاجتماعات والمعلومات؛
- (ط) النهوض بالولايات المسندة من مؤتمر الأطراف في دورته 24 بشأن الثغرات والاحتياجات المرتبطة بعملية صياغة وتنفيذ خطط التكيف الوطنية وسبل معالجتها؛
- (ي) النهوض بالولايات المسندة من مؤتمر/اجتماع أطراف باريس في دورته الأولى بشأن طرائق الاعتراف بجهود التكيف التي تبذلها البلدان النامية الأطراف ومنهجيات استعراض مدى كفاية وفعالية التكيف والدعم.
- 82- ويرد في المرفق الثالث برنامج العمل الشامل الذي يبين الأهداف والطرائق ومجالات العمل والأنشطة والنواتج الرئيسية والنتائج المتوقعة. ويتضمن برنامج العمل الأنشطة الجارية في إطار الولايات الحالية لفريق الخبراء. وترد في المرفق الرابع أنشطة إضافية بشأن النهوض بالولايات المسندة من مؤتمر الأطراف ومؤتمر/اجتماع أطراف باريس وهيئة التنفيذ، وفي المرفق الخامس معلومات عن التعاون مع الهيئات والبرامج ذات الصلة بموجب الاتفاقية واتفاق باريس.
- 83- وأحاط فريق الخبراء علماً بتفشي مرض فيروس كورونا في 2019 وبالأثار المترتبة في تنفيذ برنامج عمله في 2020، بما يشمل مثلاً معرض خطط التكيف الوطنية في 2020. واتفق على مواصلة مناقشة هذه الآثار في أول مؤتمر له يُعقد عن بُعد عقب اجتماعه 37.

Annex I**Members of the Least Developed Countries Expert Group
as at 6 February 2020**

[English only]

Erwin Künzi	Austria
Sonam Lhaden Khandu	Bhutan
Idrissa Semde	Burkina Faso
Nikki Lulham	Canada
Kenel Delusca	Haiti
Michelle Winthrop	Ireland
Choi Yeeting	Kiribati
Benon Yassin	Malawi
Ram Prasad Lamsal	Nepal
Hana Hamadalla Mohamed	Sudan
Adao Soares Barbosa	Timor-Leste
Mery Yaou	Togo
Fredrick Manyika	United Republic of Tanzania

Needs related to the process to formulate and implement national adaptation plans

[English only]

Area	<i>Related elements and steps of the process to formulate and implement NAPs;^a COP and CMA decisions;^b and Articles of the Paris Agreement</i>	Needs ^c
Accessing financial and other support	<p>All elements</p> <p>Decision 12/CP.18, paragraphs 1–8; decision 18/CP.19, paragraphs 4–5; decision 1/CP.21, paragraph 46; decision 4/CP.21, paragraphs 6–10; decision 6/CP.22, paragraphs 6–10; and decision 11/CMA.1, paragraphs 21–28</p> <p>Article 4, paragraph 5; and Article 7, paragraph 13</p>	<p>Adequate and effective access to financial support, including from the GCF, as well as other forms of support for the formulation and implementation of NAPs</p> <p>Capacity to write proposals for accessing funding under the different windows of the GCF</p> <p>Understanding of the latest requirements for GCF funding proposals</p> <p>Promotion of funding proposals from multiple stakeholders, including those at the subnational and local government level</p> <p>Capacity to ensure that proposals to the GCF for the formulation of NAPs are aligned with the technical guidelines for the formulation and implementation of NAPs, and address both the objectives and guiding principles of the process to formulate and implement NAPs</p> <p>Coordination among providers of support at all levels to ensure that their support is coherent and avoids overlaps at the national level and that such support is in line with national priorities and needs</p> <p>Systems for ensuring that countries' support needs for a long-term process are met through limited, one-off funding designed for projects over a fixed time frame</p>
Institutional arrangements and coordination	<p>Element A</p> <p>Decision 12/CP.18, paragraph 7; and decision 11/CMA.1, paragraph 30</p> <p>Article 7, paragraph 7</p>	<p>Establishment or enhancement of institutional arrangements for the process to formulate and implement NAPs in order to foster national leadership and coordination of adaptation efforts at all levels and create a primary interface with regional and international mechanisms</p> <p>Establishment or enhancement of legal frameworks for institutional arrangements and coordination</p> <p>Establishment or enhancement of systems at the national level to facilitate the flow of resources and information across different levels of government (climate-responsive budgeting)</p> <p>Ensuring the existence of stakeholders or focal points within different institutions with clearly defined roles and responsibilities</p> <p>Technical guidance and capacity-building for national working groups for the formulation and implementation of NAPs, and the preparation of proposals to access funding from the GCF</p>

Area	<i>Related elements and steps of the process to formulate and implement NAPs;^a COP and CMA decisions;^b and Articles of the Paris Agreement</i>	<i>Needs^c</i>
Climate scenarios, science and translation to local context	Step B.1 Decision 5/CP.17 Article 7, paragraphs 7 and 9	<p>Institutional arrangements and systems for monitoring and evaluation</p> <p>Capacity for national, subnational and sectoral experts to work effectively with climate data and climate change scenarios that facilitate considering long-term climate impacts in decision-making</p> <p>Availability and accessibility of climate data and climate change scenarios to underpin effective adaptation assessment, planning and implementation, taking into account specific needs at the national, subnational and sectoral level</p> <p>Capacity-building for national, subnational and sectoral experts on the application of climate change scenarios in climate change adaptation decision-making</p> <p>Methods and tools for translating climate data and climate change scenarios to the local context</p> <p>Ways to effectively translate long-term vision and planning from the national to the subnational level in order to guide assessments</p>
Risk and vulnerability assessment and risk management	Steps B.2 and B.3 Decision 5/CP.17; and decision 11/CMA.1, paragraph 5 Article 7, paragraphs 7 and 9	<p>Capacity to frame, analyse and define baselines, and assess, manage and monitor climate change risk and vulnerability at relevant levels and scales</p> <p>Specific methodologies and guidelines that facilitate understanding of the baseline and the progression of vulnerability and risk, which is an important aspect of measuring and assessing progress in reducing vulnerability</p> <p>Comprehensive risk and vulnerability assessments covering all key sectors and systems at the national, subnational and sectoral level as well as vulnerability hotspots</p> <p>Institutionalization of risk and vulnerability assessment and risk management at all levels of governance and in key sectors</p> <p>Ways to build evidence for adaptation additionality arguments in funding proposals to the GCF</p> <p>Technical support to identify effective adaptation solutions and actions after the assessment of climate vulnerabilities and risk</p> <p>Ways to promote consistency, synergy and coherence among different risk and vulnerability assessment and risk management frameworks</p> <p>Ways to improve the quality of assessments over time, for example through peer-review processes</p> <p>Identification of areas where participatory approaches can significantly improve risk and vulnerability assessment</p>

Area	<i>Related elements and steps of the process to formulate and implement NAPs;^a COP and CMA decisions;^b and Articles of the Paris Agreement</i>	<i>Needs^c</i>
Implementation strategies	Element C	<p>Technical capacity to develop proposals to access funding from the GCF and other sources</p> <p>Ways to link the implementation strategy for the NAP with the GCF country programme</p> <p>Technical capacity and tools for ranking and prioritizing adaptation options</p>
Access to and use of technology	<p>Element C</p> <p>Decision 5/CP.17, paragraph 20; and decision 11/CMA.1, paragraph 29</p> <p>Article 10, paragraphs 1–6; and Article 11, paragraph 1</p>	<p>Application of the latest technologies in climate change adaptation planning and implementation (e.g. big data, artificial intelligence and machine learning)</p> <p>Promotion of technological developments related to climate change adaptation in climate services, agriculture, water systems, health systems, disaster management, banking and other sectors</p> <p>Mobilization of financial resources for the implementation of available technologies</p> <p>Capacity-building, training and awareness-raising on available technologies within the LDCs</p> <p>Access to information and experience of other countries in applying different adaptation technologies to facilitate the selection, installation and operation of appropriate technologies for local problems</p> <p>Systems to stay abreast of the latest developments in technical guidance and assistance</p>
Monitoring, evaluation and learning	<p>Element D</p> <p>Decision 5/CP.17; and decision 8/CP.24, paragraph 19</p> <p>Articles 7, 13 and 14</p>	<p>Establishment or enhancement of national monitoring and evaluation systems</p> <p>Establishment of linkages to broader national monitoring and evaluation systems related to development</p> <p>Systematic monitoring and observation relevant to adaptation planning and implementation, and subsequent monitoring and evaluation of adaptation outcomes and impacts</p> <p>Methodologies and guidelines for applying quantitative and qualitative metrics and indicators when analysing and assessing vulnerabilities, hazards and systems, including examples thereof</p> <p>Development of theories of change in relation to climate change adaptation</p> <p>Compilation of information to support monitoring, review and evaluation of progress in addressing adaptation</p> <p>Mechanisms to monitor and evaluate the effectiveness of support received</p>
Linkage with the development agenda	<p>Steps A.4, B.5, C.1, C.4 and D.4</p> <p>Decision 5/CP.17</p> <p>Article 2; and Article 7, paragraph 1</p>	<p>Capacity to effectively address climate change adaptation in the national context within the broader framework of the 2030 Agenda for Sustainable Development and the SDGs</p> <p>Articulation of the co-benefits of climate change adaptation proposals to the GCF</p> <p>Understanding of the concept of integrating adaptation into development planning, and of ways to integrate international processes that are relevant to adaptation planning using the appropriate</p>

Area	<i>Related elements and steps of the process to formulate and implement NAPs;^a COP and CMA decisions;^b and Articles of the Paris Agreement</i>	<i>Needs^c</i>
		frameworks, such as the SDGs, the Sendai Framework for Disaster Risk Reduction 2015–2030 and the New Urban Agenda
		Identification of effective entry points for the integration of adaptation into development planning
		Prioritization of adaptation in development, including by communicating the development or economic value and benefits of implementing adaptation measures
Active learning from practice	Element D Decision 12/CP.18, paragraph 9; decision 3/CP.20, paragraph 9; decision 6/CP.22, paragraph 12; and decision 11/CMA.1, paragraph 13 Article 7, paragraph 9	Capacity to apply the experience of and lessons learned during adaptation planning and implementation to future adaptation efforts, including by identifying and promoting best practices Facilitation of true learning beyond the documentation of experience and lessons learned Promotion of learning platforms to facilitate the sharing of experience and learning, especially at the regional level Expansion of South–South exchanges to capitalize on experience with similar or common climate shocks
Guiding principles	All elements Decision 5/CP.17, paragraphs 2–5 Article 7, paragraph 5	Adequate engagement of multiple stakeholders at the national and subnational level, including civil society, the private sector, financial institutions, city governments and other subnational authorities, youth, local communities and indigenous peoples, in managing adaptation planning and implementation, taking into account elements of successful adaptation (guiding principles) Adequate analysis of which communities, groups and ecosystems are the most vulnerable Deeper and more consistent consideration of how the general concept of gender sensitivity can be applied to practical actions that lead to a reduction in gender-driven vulnerabilities Ways to identify and effectively manage trade-offs between different adaptation actions and approaches, and between development and ecological protection

Note: This table updates the information contained in document FCCC/SBI/2019/16, annex I. A detailed table of the gaps related to the process to formulate and implement NAPs as well as of the activities of the LEG, the AC and relevant organizations related to addressing the gaps and needs is available and will be updated periodically at <https://unfccc.int/node/210550>.

^a As contained in the technical guidelines for the formulation and implementation of NAPs, available at <http://unfccc.int/7279>.

^b Decisions that contain mandates from the COP or the CMA related to supporting developing countries in the process to formulate and implement NAPs and that refer to any of the following bodies or entities: the AC; the LEG; Parties; United Nations organizations; specialized, bilateral and multilateral agencies; and other relevant organizations.

^c The needs represent countries' expected competencies, essential skills or services at the national, subnational or sectoral level required for the formulation and implementation of NAPs.

المرفق الثالث

برنامج عمل فريق الخبراء المعني بأقل البلدان نمواً لعام 2020

الطريقة	مجال العمل	الأنشطة الرئيسية والنواتج	النتائج المتوقعة
الدعم القطري المباشر: مواصلة تقديم التوجيه والدعم التقنيين إلى أقل البلدان نمواً في صياغة وتنفيذ خطط التكيف الوطنية، وغير ذلك من جهود التكيف ذات الصلة في إطار الاتفاقية واتفاق باريس من خلال خطط التكيف الوطنية المفتوحة والتدريب والطرائق الأخرى ذات الصلة	الدعم القطري المباشر: خطط التكيف الوطنية المفتوحة	مواصلة دعم أقل البلدان نمواً في المراحل الأولى من عملية صياغة وتنفيذ خطط التكيف الوطنية ⁽¹⁾ ، فضلاً عن البلدان المهتمة الأخرى، في إعداد خططها الوطنية للتكيف من خلال مبادرة خطط التكيف الوطنية المفتوحة	يُقدم دعم فعال لأقل البلدان نمواً في وضع خططها الوطنية للتكيف بحلول نهاية 2020 أو بعيد ذلك
الدعم القطري المباشر: التدريب	مساعدة أقل البلدان نمواً في تنفيذ المتطلبات المنصوص عليها في اتفاق باريس واستيفائها بفعالية	إجراء تدريب على السبيل التي تُمكن أقل البلدان نمواً من التعامل بفعالية وكفاءة مع العناصر المتعددة لاتفاق باريس (في معرض آسيا الإقليمي لخطط التكيف الوطنية في حزيران/يونيه - تموز/يوليه 2020)	تنفيذ أقل البلدان نمواً اتفاق باريس بكفاءة
التوجيه والدعم التقنيين المقدمان إلى عملية صياغة وتنفيذ خطط التكيف الوطنية: توفير المبادئ التوجيهية والمواد التقنية؛ والتوجيه والدعم التقنيين؛ والتعبئة والتعاون مع المنظمات والمراكز والشبكات الإقليمية بشأن التوجيه والدعم التقنيين لخطط التكيف الوطنية	النهوض بخطط التكيف الوطنية من خلال المواد التقنية	إعداد و/أو استكمال المواد التقنية وموجزات السياسات بشأن الإطار التكامل لخطط التكيف الوطنية وأهداف التنمية المستدامة والنهج الإقليمية لتخطيط التكيف وتنفيذه	تعزيز الدعم التقني المتعلق بخطط التكيف الوطنية
منشورات بشأن نتائج وجهود التكيف الوطنية	تيسير إعداد البلدان النامية منشوراً عن خطط التكيف الوطنية	مساعدة البلدان في نشر نتائجها بشأن خطط التكيف الوطنية في كتاب محرر من أجل تحسين التواصل وتوثيق أهم مواطن الضعف والمخاطر المناخية، وجهود التكيف، ونتائج أنشطة البلدان ونواتجها، وأنشطة الدعم ذات الصلة خلال معارض خطط التكيف الوطنية وغيرها من الأحداث التي ينظمها فريق الخبراء	زيادة إمكانية الحصول على المعلومات عن خطط التكيف الوطنية، لأغراض منها دعم الاعتراف بجهود أقل البلدان نمواً في تقارير التقييم التي تعدها الهيئة الحكومية الدولية المعنية بتغير المناخ
منشور خطط التكيف الوطنية؛ والدعم المقدم في إطار مؤتمر/اجتماع أطراف باريس ومؤتمر الأطراف وهيئة التنفيذ	زيادة إمكانية الحصول من البلدان النامية على معلومات عن التكيف ودعم عمل مؤتمر/اجتماع أطراف باريس للاعتراف بجهود التكيف التي تبذلها البلدان النامية الأطراف	إعداد مجلد رابع من منشور أفضل الممارسات والدروس المستفادة للوفاء بولاية دعم عمل مؤتمر/اجتماع أطراف باريس للاعتراف بجهود التكيف التي تبذلها البلدان النامية الأطراف (المقرر 11/م أ ت-1، الفقرة 13)	إتاحة المعلومات على نحو فعال للحصيلة العالمية عن الدروس المستفادة والممارسات الجيدة في تناول التكيف في البلدان النامية الأطراف
الفريق العامل التقني المعني بخطط التكيف الوطنية	تعزيز التوجيه التقني بشأن خطط التكيف الوطنية	التعبئة والتعاون مع المنظمات ذات الصلة لتعزيز وتنسيق التوجيه والدعم التقنيين بشأن خطط التكيف الوطنية لصالح أقل البلدان نمواً	إتاحة التوجيه التقني المعزز للبلدان بشأن خطط التكيف الوطنية

الطريقة	مجال العمل	الأنشطة الرئيسية والنواتج	النتائج المتوقعة
الفريق العامل التقني المعني بخطط التكيف الوطنية	تعزيز التوجيه التقني بشأن خطط التكيف الوطنية	مواصلة تطوير منهجيات لتحقيق الاتساق بين التكيف مع تغير المناخ وأهداف التنمية المستدامة وإطار سندي للحد من مخاطر الكوارث للفترة 2015-2030 والأطر الأخرى ذات الصلة عن طريق ملحق متكامل يتعلق بالمبادئ التوجيهية التقنية لخطط التكيف الوطنية	الأنشطة المتسقة المتصلة بالتكيف وأهداف التنمية المستدامة وإطار سندي للحد من مخاطر الكوارث للفترة 2015-2030 على الصعيد القطري
الفريق العامل التقني المعني بخطط التكيف الوطنية	تعزيز التوجيه التقني بشأن خطط التكيف الوطنية	دعم فريق الخبراء في الاضطلاع بأنشطة وأحداث للتوجيه التقني (مثل خطط التكيف الوطنية المفتوحة ومعارض خطط التكيف الوطنية والتدريب على خطط التكيف الوطنية ومنصة خطط التكيف الوطنية)	تقديم فريق الخبراء دعماً عالي الجودة استناداً إلى خبرة شركائه الواسعة
الدعم القطري المباشر: المواد التقنية	مساعدة البلدان في تعزيز مراعاة المنظور الجنساني والفتيات والمجتمعات المحلية والنظم الإيكولوجية الضعيفة في خطط التكيف الوطنية	مواصلة تقديم التوجيه بشأن سبل مراعاة المبادئ التوجيهية المتعلقة بالتكيف، ولا سيما المبادئ المتصلة بمراعاة المنظور الجنساني والفتيات والمجتمعات المحلية والنظم الإيكولوجية الضعيفة، في خطط التكيف الوطنية في الأنشطة ذات الصلة أثناء معارض خطط التكيف الوطنية وغيرها من الأحداث التي ينظمها فريق الخبراء في 2020	تعزيز مراعاة المنظور الجنساني والفتيات والمجتمعات المحلية والنظم الإيكولوجية الضعيفة في خطط التكيف الوطنية
التوجيه والدعم التقنيان للحصول على الدعم المالي والتقني: تقديم المشورة التقنية إلى أقل البلدان نمواً؛ والتعاون وتبادل المعلومات مع أمانة الصندوق الأخضر للمناخ وأمانة مرفق البيئة العالمية وأمانة صندوق التكيف والوكالات الثنائية والمنظمات الأخرى ذات الصلة			
تقديم المشورة التقنية والتواصل	تقديم المشورة التقنية إلى أقل البلدان نمواً بشأن الحصول على التمويل من الصندوق الأخضر للمناخ وصندوق أقل البلدان نمواً وصندوق التكيف من أجل خطط التكيف الوطنية وغيرها من عناصر برنامج عمل أقل البلدان نمواً	مواصلة إشراك أمانة الصندوق الأخضر للمناخ وأمانة مرفق البيئة العالمية وأمانة صندوق التكيف في اجتماعات فريق الخبراء ومعارض خطط التكيف الوطنية والأنشطة التدريبية على هذه الخطط والأحداث ذات الصلة لمعالجة المسائل المتعلقة بحصول أقل البلدان نمواً على التمويل، بإجراءات تشمل تنظيم حلقات عمل تدريبية بشأن كتابة المقترحات وبشأن سبل ربط خطط التكيف الوطنية بالإطار الاستراتيجي والبرنامج القطري لصندوق التكيف	زيادة توعية أقل البلدان نمواً بسبل الحصول على التمويل وتعزيز قدرتها على ذلك تحسين فهم سبل إدماج خطط التكيف الوطنية في البرنامج القطري للصندوق الأخضر للمناخ
التوجيه والدعم التقنيان	تقديم التوجيه والدعم التقنيين إلى أقل البلدان نمواً (والبلدان التي لم تعد ضمن هذه الفئة) من أجل تنفيذ برنامج العمل لأقل البلدان نمواً	توفير الدعم والتوجيه التقنيين لأقل البلدان نمواً (والبلدان التي لم تعد ضمن هذه الفئة) من أجل تنفيذ برنامج العمل لأقل البلدان نمواً، وتقديم تقارير منتظمة إلى هيئة التنفيذ	الفعالية في دعم ورصد تنفيذ برنامج العمل لأقل البلدان نمواً
تقديم المشورة التقنية والتواصل	تعزيز تفاعل فريق الخبراء مع أقل البلدان نمواً وغيرها من الأطراف والمنظمات ذات الصلة، وزيادة التواصل بشأن الدعم المقدم من فريق الخبراء	زيادة إبراز الدعم المقدم من فريق الخبراء، بوسائل منها مواد التواصل واستضافة أجنحة أثناء الأحداث التي ينظمها فريق الخبراء وغيره، وتبادل المعلومات مع مجموعة أقل البلدان نمواً	تحسين التوعية والتواصل بشأن الدعم المقدم من فريق الخبراء إلى أقل البلدان نمواً
تقديم المشورة التقنية والتواصل	تعزيز تفاعل فريق الخبراء مع أقل البلدان نمواً وغيرها من الأطراف والمنظمات ذات الصلة، وزيادة التواصل بشأن الدعم المقدم من فريق الخبراء	تنظيم أحداث جانبية لفريق الخبراء أثناء الدورتين 52 و53 لهيئة التنفيذ عن عمل فريق الخبراء المتعلق بدعم أقل البلدان نمواً في مجال التكيف	زيادة التواصل بشأن عمل فريق الخبراء والدعم المقدم إلى أقل البلدان نمواً

الطريقة	مجال العمل	الأنشطة الرئيسية والنواتج	النتائج المتوقعة
تقديم المشورة التقنية والتواصل	تعزيز تبادل المعلومات مع برنامج عمل الأمم المتحدة لصالح أقل البلدان نمواً للفترة 2011-2020	تبادل المعلومات مع مكتب الأمم المتحدة للممثل السامي لأقل البلدان نمواً والبلدان النامية غير الساحلية والدول الجزرية الصغيرة النامية بشأن الأحكام والأنشطة الداعمة لأقل البلدان نمواً بموجب الاتفاقية في 2020، في سياق برنامج عمل الأمم المتحدة لصالح أقل البلدان نمواً للفترة 2011-2020	تحسين التوعية والتواصل بشأن الدعم المقدم إلى أقل البلدان نمواً بموجب الاتفاقية
معارض خطط التكيف الوطنية: تنظيم معارض خطط التكيف الوطنية من أجل تعزيز تبادل الخبرات ودعم الشراكات بين طائفة واسعة من الجهات الفاعلة والجهات صاحبة المصلحة في النهوض بخطط التكيف الوطنية			
معارض خطط التكيف الوطنية	النهوض بخطط التكيف الوطنية من خلال معارضها العالمية	تنظيم المعرض العالمي لخطط التكيف الوطنية في 2020 بشأن موضوع "التحولات"، وتضمين البرنامج طرائق دعم مختلفة	إحراز تقدم معزز إلى حد كبير في خطط التكيف الوطنية والطموحات المتعلقة بالتكيف
معارض خطط التكيف الوطنية	النهوض بخطط التكيف الوطنية من خلال معارضها الإقليمية	تقديم التوجيه والدعم التقنيين لتنظيم المعرض الإقليمي لخطط التكيف الوطنية في آسيا المقرر عقده في حزيران/يونيه - تموز/يوليه 2020، وغيره من المعارض الإقليمية لخطط التكيف الوطنية التي قد تنظم في 2020	إحراز تقدم معزز إلى حد كبير في خطط التكيف الوطنية والطموحات المتعلقة بالتكيف
منصة خطط التكيف الوطنية: تعزيز منصة خطط التكيف الوطنية بوصفها أداة لدعم صياغة وتنفيذ خطط التكيف الوطنية وأقل البلدان نمواً وعمل فريق الخبراء			
منصة خطط التكيف الوطنية	مواصلة تطوير وتعزيز منصة خطط التكيف الوطنية	مواصلة تطوير وصيانة منصة خطط التكيف الوطنية وإضافة وظائف لدعم العمل الحالي لفريق الخبراء بشأن خطط التكيف الوطنية	تحسين تبادل وإيصال المعلومات بشأن خطط التكيف الوطنية

ملاحظة: يشمل برنامج العمل الأنشطة الجارية التي ستستمر إلى ما بعد 2020 رهناً بتمديد ولاية فريق الخبراء في الدورة 26 لمؤتمر الأطراف.

(أ) إريتريا، أفغانستان، بوروندي، تشاد، تيمور - ليشتي، جزر القمر، جمهورية أفريقيا الوسطى، جنوب السودان، جيبوتي، سان تومي وبرينسيبي، سيراليون، الصومال، غامبيا، ليسوتو، ملاوي، موزامبيق، هايتي، اليمن.

برنامج عمل فريق الخبراء المعني بأقل البلدان نمواً لعام 2020: النهوض بالولايات المسندة من مؤتمر الأطراف ومؤتمر الأطراف العامل بوصفه اجتماع الأطراف في اتفاق باريس والهيئة الفرعية للتنفيذ

الطريقة	مجال العمل	الأنشطة الرئيسية والنواتج	النتائج المتوقعة
الدعم المقدم في إطار مؤتمر/اجتماع أطراف باريس ومؤتمر الأطراف وهيئة التنفيذ	دعم التقييم الذي تجريه هيئة التنفيذ للتقدم المحرز في عملية صياغة وتنفيذ خطط التكيف الوطنية	مواصلة توفير قنوات للأطراف لتقديم معلومات عن التقدم المحرز في خطط التكيف الوطنية (المقرر 8/م أ-24، الفقرة 23) وتلخيص النتائج في الموجزات القطرية المدرجة في منصة خطط التكيف الوطنية؛ إعداد التقرير المرحلي عن خطط التكيف الوطنية لدعم النظر في هذه الخطط بحلول موعد الدورة 53 لهيئة التنفيذ	حسن إطلاع هيئة التنفيذ على التقدم المحرز في خطط التكيف الوطنية والمسائل ذات الصلة إتاحة معلومات مستكملة عن التقدم المحرز في خطط التكيف الوطنية
الدعم المقدم في إطار مؤتمر/اجتماع أطراف باريس ومؤتمر الأطراف وهيئة التنفيذ	دعم عمل هيئة التنفيذ بموجب الفقرة 9 من المادة 4 من الاتفاقية (المسائل المتعلقة بأقل البلدان نمواً)	النظر في سبل تلبية احتياجات أقل البلدان نمواً في مجال التكيف، الناشئة عن اتفاق باريس ومقررات مؤتمر الأطراف في دورته 21، بإجراءات تشمل تحديد الاحتياجات التي تُلبي عن طريق الأنشطة الجارية والأنشطة المقررة لفريق الخبراء	يرد في التقارير الصادرة عن فريق الخبراء في اجتماعيه 37 و38 موجز الشغرات والاحتياجات المرتبطة بعملية صياغة وتنفيذ خطط التكيف الوطنية والتفاصيل المتعلقة بالدور الذي يضطلع به فريق الخبراء لمعالجتها
الدعم المقدم في إطار مؤتمر/اجتماع أطراف باريس ومؤتمر الأطراف وهيئة التنفيذ	دعم نظر هيئة التنفيذ في تنفيذ خطط التكيف الوطنية	مواصلة النظر في سبل المساعدة في تنفيذ خطط التكيف الوطنية وإدراج هذه المعلومات في التقارير الصادرة عن فريق الخبراء في اجتماعيه 37 و38	تقديم دعم فعال لهيئة التنفيذ في عملها المتعلق بخطط التكيف الوطنية
الدعم المقدم في إطار مؤتمر/اجتماع أطراف باريس ومؤتمر الأطراف وهيئة التنفيذ	دعم عمل هيئة التنفيذ المتعلق باستعراض التقدم المحرز والحاجة إلى الاستمرارية واختصاصات فريق الخبراء	عقد اجتماع مع ممثلي الأطراف والمنظمات ذات الصلة، من أجل الوقوف على عمل فريق الخبراء في أوائل عام 2020 وتقديم تقرير إلى هيئة التنفيذ في دورتها 52	تقديم دعم فعال إلى هيئة التنفيذ في عملها المتعلق بدعم أقل البلدان نمواً وعملية صياغة وتنفيذ خطط التكيف الوطنية
الدعم المقدم في إطار مؤتمر/اجتماع أطراف باريس ومؤتمر الأطراف وهيئة التنفيذ	دعم العمل في إطار اتفاق باريس للاعتراف بجهود التكيف التي تبذلها البلدان النامية الأطراف	توجيه الأمانة لإعداد تقرير توافي عن مواضيع محددة في مجال التكيف لعرضه على الدورة الثالثة لمؤتمر/اجتماع أطراف باريس، مع التركيز على الدروس المستفادة والممارسات الجيدة ذات الصلة في البلدان النامية الأطراف، بالتعاون مع لجنة التكيف (المقرر 11/م أ ت-1، الفقرة 13)؛ انظر النشاط المتعلق بمنشور خطط التكيف الوطنية المذكور أعلاه	تقديم دعم فعال إلى مؤتمر/اجتماع أطراف باريس في عمله المتعلق بالاعتراف بجهود التكيف التي تبذلها البلدان النامية الأطراف
الدعم المقدم في إطار مؤتمر/اجتماع أطراف باريس ومؤتمر الأطراف وهيئة التنفيذ	دعم عمل مؤتمر/اجتماع أطراف باريس بشأن منهجيات الدعم وطرائق تقديمه إلى أقل البلدان نمواً	وضع قائمة وتحديثها بانتظام تتضمن المنهجيات ذات الصلة المناسبة لأقل البلدان نمواً من أجل تقييم احتياجات التكيف، بما في ذلك الاحتياجات المتصلة بالعمل والتمويل وبناء القدرات والدعم التكنولوجي في سياق تخطيط التكيف وتنفيذه على الصعيد الوطني (المقرر 11/م أ ت-1، الفقرة 15)، وذلك بدعم من الفريق العامل التقني المعني بخطط التكيف الوطنية، بوصف ذلك إسهاماً في جرد أوسع للمنهجيات	تقديم دعم فعال لمؤتمر/اجتماع أطراف باريس في عمله المتعلق بمنهجيات الدعم وطرائق تقديمه إلى أقل البلدان نمواً

الطريقة	مجال العمل	الأنشطة الرئيسية والنواتج	النتائج المتوقعة
الدعم المقدم في إطار مؤتمر/اجتماع أطراف باريس ومؤتمر الأطراف وهيئة التنفيذ	دعم وضع منهجيات لاستعراض مدى كفاية وفعالية التكيف والدعم	تجميع معلومات بحلول أيار/مايو 2020، استناداً إلى البيانات المقدمة من الأطراف وغيرها من الجهات الفاعلة ذات الصلة، بشأن الثغرات والتحديات والفرص والخيارات المتصلة بمنهجيات استعراض مدى كفاية وفعالية التكيف والدعم	تقديم دعم فعال إلى مؤتمر/اجتماع أطراف باريس في عمله المتعلق بمنهجيات استعراض مدى كفاية وفعالية التكيف والدعم
الدعم المقدم في إطار مؤتمر/اجتماع أطراف باريس ومؤتمر الأطراف وهيئة التنفيذ	دعم وضع منهجيات لاستعراض مدى كفاية وفعالية التكيف والدعم	العمل، بالتعاون مع اللجنة الدائمة المعنية بالتمويل والخبراء المعنيين، على تجميع المنهجيات القائمة، بحلول موعد انعقاد الدورة الثالثة لمؤتمر/اجتماع أطراف باريس، من أجل استعراض مدى كفاية وفعالية التكيف والدعم، بالتنسيق مع جهود التجميع التي تبذلها لجنة التكيف (المقرر 11/م أ ت-1، الفقرة 35)	تقديم دعم فعال إلى مؤتمر/اجتماع أطراف باريس في عمله المتعلق بمنهجيات استعراض مدى كفاية وفعالية التكيف والدعم
الدعم المقدم في إطار مؤتمر/اجتماع أطراف باريس ومؤتمر الأطراف وهيئة التنفيذ	الإبلاغ عن التقدم المحرز نحو إدماج منظور جنساني في عمل فريق الخبراء	إدراج معلومات في التقارير الصادرة عن الفريق العامل في اجتماعيه 37 و38 عن التقدم المحرز نحو إدماج منظور جنساني	تقديم الدعم بنجاح لرصد تنفيذ برنامج العمل المتعلق بنوع الجنس

Annex V

Work programme of the Least Developed Countries Expert Group for 2020: collaboration with other bodies and programmes under the Convention and the Paris Agreement and engagement of organizations, regional centres and networks

[English only]

<i>Modality</i>	<i>Work area</i>	<i>Main activities and outputs</i>	<i>Expected results</i>
<i>Collaboration with relevant bodies and programmes under the Convention and the Paris Agreement</i>			
Collaboration with relevant bodies under the Convention	Continuing to collaborate with the AC on various activities	Address mandates from the COP and the CMA and collaborate through the NAP technical working group, the AC task force on NAPs and the task force on the technical examination process on adaptation	Outputs are delivered in accordance with the mandates
Collaboration with other bodies	Collaborating with the WIM Executive Committee	A LEG member to participate in the work of the task force on displacement of the WIM Executive Committee, and on comprehensive risk management	Mandates are fulfilled
Collaboration with other bodies	Engaging the NWP partner organizations	Engage NWP partner organizations in implementing relevant activities on NAPs and providing support to the LDCs	The LDCs are effectively supported
Collaboration with other bodies	Collaborating with the CGE	Collaborate with the CGE on the training for assessing vulnerability and other aspects of adaptation in order to ensure consistency and efficiency, and the Paris Agreement training for the LDCs	The mandates are fulfilled and the LDCs are effectively supported
Collaboration with other bodies	Collaborating with the TEC	Contribute to the TEC efforts to help countries to align their work on technology needs assessments and NAPs	The LDCs are effectively supported
Collaboration with other bodies	Collaborating with the PCCB	Continue to engage with the PCCB on ways to enhance its collaboration and cooperation on capacity-building with other constituted bodies and institutions, including on gender	The LDCs are effectively supported

<i>Modality</i>	<i>Work area</i>	<i>Main activities and outputs</i>	<i>Expected results</i>
<i>Engagement and mobilization of organizations, regional centres and networks to enhance support provided to the LDCs</i>			
Mobilizing others	Engaging regional centres and networks and relevant organizations	Continue to engage and mobilize regional centres and networks to nominate LEG focal points	Improved and consistent interaction with regional centres and networks
Mobilizing others	Engaging regional centres and networks and relevant organizations	Continue to mobilize relevant organizations and regional centres and networks to enhance the financial and technical support provided to the LDCs	Expanded support provided to the LDCs
Mobilizing others	Engaging and mobilizing relevant organizations to enhance support provided to the LDCs on adaptation	Continue to engage and mobilize organizations in respect of support programmes for NAPs and support for the LDCs (such as the NAP-GSP, the NAP Global Network and the Integrating Agriculture in National Adaptation Plans programme) through the NAP technical working group	Enhanced support provided to the LDCs